نسخه‌سی ١٠ پاره‌در نومرو ٤٢٩٧ صالی اون اوچنجی سنه نسخه‌سی ١٠ پاره‌در

صاحب امتیاز وسرمحرری احمد جودت

هر كون صباحلری نشر اولنور سیاسی، علمی، تجاری تورك غزته‌سیدر

محل اداره‌سی

استانبولده باب عالی جاده‌سنده دائرهٔ مخصوصه‌در. اداره‌خانه اصحاب مراجعته كیجه كوندوز هرساعت آچیقدر.

IKDAM (Journal Turc)
DIRECTEUR-PROPRIÉTAIRE: AHMED DJEVDET
Rédaction - Administration: Rue Sublime - Porte
Mardi 22 Mai 1906

اقدام

سنهٔ ١٣١٢ محرم غره‌سنده تأسیس ایلمشدر

ملت اسلامیه وامت عثمانیه ایچون مفید اولان آثاره صحیفه‌لرمز آچیقدر.

آبونه شرائطی

استانبول ایچون آبونه یوقدر. ولایات ایچون پوسته اجرتیله برابر سنه‌لكی ١٨٠ آلتی آیلغی ٩٥ غروشدر.

IKDAM (Quotidien)
JOURNAL POLITIQUE, ÉCONOMIQUE ET LITTÉRAIRE
Abonnement: Un an 38 fr; Six mois 20 fr.
Un Numéro (à Co/ple) 10 paras

صالی	٢٨ ربیع الاول	١٣٢٤
	٩ مایس رومی	١٣٢٢
	٢٢ مایس افرنجی	١٩٠٦

توجیهات

خارجیه نظارت جلیله‌سی مكتوبی قلمی خلفاسندن عزتلو مختار بكه حائز اولدیغی رتبهٔ علمیه‌نك ملكیه‌یه تحویلیله رتبهٔ ثانیه صنف ثانیسی مغنیسا اشرافندن رضا افندی زاده رفعتلو عارف افندی‌یه رتبهٔ ثالثه توجیه بیورلمشدر.

⁂

طرابلس غرب ولایتی داخلنده ظلتین قضاسی قائممقاملغی بئرالسبع قضاسی قائممقاملغندن مستعفی عزتلو توفیق افندی‌یه تفویض بیورلمش ومومی الیهك ولی نعمت بی منتمز پادشاهمز افندیمز حضرتلرینه صداقتدن آیرلمیه‌جغنه وتودیع بیوریلان خدمتلرده امنیتی سوء استعمال وخلاف ناموس وصداقت احوالی ارتكاب ایتمیه‌جكنه دائر تحلیفی اجرا قلنمشدر.

دیون عمومیه ورژی اداره‌لری ایكنجی مفتشلكنه مدت مدیده‌دنبری مذكور وظیفه‌یی ایفا ایتمكده بولنان ناظم بك تعیین بیورلمش ومومی الیهك ولی نعمت بی منتمز پادشاهمز افندیمز حضرتلرینه صداقتدن آیرلمیه‌جغنه وتودیع بیوریلان خدمتلرده امنیتی سوء استعمال وخلاف ناموس وصداقت احوالی ارتكاب ایتمیه‌جكنه واموال دولتك قبض وصرفنده التزام استقامت وصداقت ایلیه‌جكنه دائر تحلیفی اجرا قلنمشدر.

نشان

خزینهٔ خاصهٔ شاهانه محاسبه قلمی خلفاسندن نجم الدین بكله عمر فائق افندی‌یه دردنجی رتبه‌دن عثمانی

خزینهٔ خاصهٔ شاهانه املاك همایون هندسه‌خانه‌سنده مستخدم ارتین افندی‌یه دردنجی رتبه‌دن عثمانی

مساعیٔ ممدوحه‌لرینه مبنی كلخانه خسته‌خانه‌سی سریریات داخلیه معاونلرندن دوقتور قول اغاسی جاوید عثمان ودوقتور یوزباشی توفیق سالم افندیلره مجدداً دردنجی رتبه‌دن مجیدی نشان ذیشانلری احسان بیورلمشدر.

مدالیه

ایكنجی فرقهٔ همایون اطفائیه برنجی طابورینك برنجی بلوكنده فضله چاوش عبداه وایش ومحمد و مصطفی و مصطفی و محمد و محمد ومحمد وحسین ومصطفی وفضله اونباشی یوسف ومحمد وحسن وعثمان وبوری اونباشی احمد و محمد و ترابت اونباشی محمد و سقا اونباشی یوسف وایكنجی بلوك سرچاوش مرتضی وبرنجی واوچنجی وبشنجی و یدنجی چاوشلری علی ومحمد وعلی وحسن وبلوك امینی مصطفی وبرنجی اونباشی طوراق وطاقده حسن ومحمد علی وخلیل وعمر ومحمود وابراهیم وایكنجی طاقده اشرف وامین وشكری وحسن حسین ومحمد نیازی واوچنجی اونباشی علی وطاقده ابراهیم وعارف وماهر وابراهیم وممش وعثمان ودردنجی طاقده سلیمان ومحمد علی و اسماعیل و بهاء الدین و عابدین و بشنجی اونباشی احمد و طاقده ابراهیم و علی واحمد وعبداه واسماعیل ومحمد التنجی طاقده كامل وعمر وعبداه وعثمان ومصطفی وقدری ویدنجی اونباشی اسماعیل وطاقده احمد وفخری ومحمد وحسین ومیروسكزنجی طاقده یوسف ومصطفی ومحرم ومصطفی وعلی وطقوزنجی اونباشی قاسم وطاقده حسین وحسن وسعید واسماعیل وعثمان وبابا اوغلان واوننجی طاقده دورمش وحسین ومحمد وابراهیم ومحمد وعمر واون برنجی اونباشی محمد وطاقده محمد وصالح وعبداه وعثمان ومصطفی وعلی ومولود واون ایكنجی طاقده محمد والیاس واحمد واون اوچنجی اونباشی محمد وطاقده عبدالرحمن واسماعیل ومحمد وصادق و اسماعیل واون دردنجی طاقده رجب وحسین وعثمان وصاطی وحسین وعثمان واون بشنجی اونباشی صالح وطاقده محمد وقاسم وامین ومحمد علی وبكر واون التنجی طاقده محمد وابراهیم ومحمد واحمد وعلی وفضله سرچاوش حسن وعثمان و محمد و عثمان و فضله چاوش احمد و احمد وفهمی وعلی وسلیمان واسماعیل واحمد وطوران وخلیل وفضله اونباشی عبدالرحمن وابراهیم واسماعیل ومصطفی وعثمان وعبدالرحمن ومحمد وحسن وعمر وخلیل وابراهیم ومحمد وخیراه وزینل وعمر ومحمد و عبدالقادر وبوری اونباشی حسن وخلیل و سقا اونباشی اسماعیل واوچنجی بلوك سرچاوشی محمد وبرنجی واوچنجی و بشنجی و یدنجی چاوشلری بیرام و عبدالقادر وعثمان و بكر وبلوك امینی عثمان وبرنجی اونباشی احمد و طاقده عثمان ویعقوب ومصطفی وعارف و ایكنجی طاقده مصطفی ومحمد كامل وموسی ومحمد واحمد وحسن وابراهیم واحمد وعلی واوچنجی اونباشی عثمان و طاقده حسین و سلیمان و صادق و خلیل ومصطفی وخلیل ومصطفی ودردنجی طاقده بكر ومصطفی وابراهیم واحمد واسماعیل ورجب وحسین واحمد وبشنجی اونباشی مصطفی وطاقده یعقوب ومصطفی ودورمش واحمد ومحمد والتنجی طاقده اسماعیل وابراهیم واحمد ومصطفی ومحمد وخلیل ومحمد ویدنجی اونباشی عاكف وطاقده علی واحمد ومحمد واسماعیل ومصطفی وعلی وحسن وسكزنجی طاقده حسین وصادق واحمد ومحمد ومحمد وعلی وطقوزنجی اونباشی یوسف وطاقده محمد وولی وعمر وعزت وایوب ومحمد واحمد ومصطفی واسماعیل واوننجی طاقده شاكر وحسن ومصطفی وبیرام واون برنجی اونباشی محمد وطاقده حسین وعلی رضا وعلی واسماعیل وعبداه ونوح وعارف وحسن واون ایكنجی طاقده محی الدین وعلی وعابدین واسماعیل وعثمانه كموش لیاقت

تخلیص جان خصوصنده مشاهد اولان اقدام وغیرتلرینه مبنی صندالجی عبداه ایله داوده تخلیصیه مدالیه‌لری احسان بیورلمشدر.

تبلیغات رسمیه

حمیدیه حجاز تیموریولی ادارهٔ مالیه‌سی نظارت جلیله‌سندن:

جلائل آثار خیریهٔ حضرت خلافتپناهیدن بولنان حمیدیه حجاز تیموریولی مصارف انشائیه‌سی ایچون اعانهٔ بوسنه ولایتی داخلنده جسرسانه قصبه‌سی نائبی فضیلتلو اسماعیل شكری وقوربكوبك یوسف ضیا وموشیك محرم وموره‌لی سعدی وحوجیك محمد افندیلر طرفندن جمع اولنوب بابوسته ارسال اولنان بیك یدی یوز برقرون اللی درت هلره مقابل آلتان سكسان طقوز فرانسز آلتونیله برچاریك مجیدینك بهر فرانسز آلتونی مجیدی اون طقوزدن طقسان غروش اون پاره حسابیله معادلی اولان سكز بیك اوتوز یدی غروش فی ٢٦ نیسان سنه ٣٢٢ تاریخنده ایراد قید ایدلمكله سالف الذكر بیك یدی یوز برقرون اللی درت هلری اعطا ایلیان ذواتك اسامیسیله قرون اوله‌رق ویردكلری مبالغی مبین ایكنجی دفتردر.

قرون	اسامی
٣	مصطفی دیلوبك
٢	ابراهیم موشیك
١	خلیل »
١	باشار دینوبك
١٠	بكرولیك
٥	مؤمن قلندر
٢٠	احمد بك بهكوبك
١٠	ابراهیم بك »
١٠	دروسه خانم »
٢٠	بكر بك بشیرولیك
١٠	علی بك »
٢	عمر پورجیك
٣	درویش طوپالوبك
٣	حسین »
١٠	باغو قدیك
١٠	عمر باشیك
٢	مصطفی قدیك
٣	علی حوجه افه‌جیك
٣	محمد بوایو باشیك
١٠	محمد بك »
١	مرآت بك »
٢	مصطفی » »
١	نوره خانم »
٤	كوله » »
٣	مصطفی علیكوبك
١	مرآت »
٥	سفر سفروبك
٢	حسن دورمیشوبك
١	عثمان »
٢	ابراهیم مه‌میك
٢	رجب درمیشوبك
١	حسن »
١	قدیره‌خاتون غریباره
١	مصطفی سفروبك
٢	سلمان بك بهكوبك
٢	اغان علیكوبك
٢٥	محرم افندی موشیك
٧	زوجه‌سی جواهره خاتون موشیك
١	اوغلی منیب افندی موشیك
١٠	ابراهیم افندی حوجیك
٢	رامو قوغیك
٣	عمر »
١	عمر » »
٥	جعفر »
٢	حسین »
٤	شعبان »
١	جنان دلیك
٢	محمد »
٢	یوسف »
٢	ذارق »
٣	حسن »
١	ابراهیم غریبك
١٠	سلیمان »
١٠	عابد »
٤	هاشم »
٢	حسن »
١٠	عثمان »
٥	مصطفی »
٤	اسماعیل »
١	عثمان قلندر
١	عمر »
٢٥	باغو جافیك
١	ابراهیم »
٢	باهتر »
٢	فضلی ناصیریك
١	حسن »
٢	ابراهیم ناله
١	بكر مه‌میك
٣	عثمان قواجوبك
٢	اسماعیل حوجیك
١	محرم مه‌میك
٢	اسماعیل مه‌میك
٣	محرم قلندر
٤	مصطفی موشیك
١٠	ابراهیم سفراغیك
١	حسن حوله عمرجیك
٢	محمد بودیلیك
٢	عثمان ونظیف بودیلیك
٢	مریم خاتون »
٥	حسین »
٥	محمد »
١	عثمان »
١	الماس »
١	محرم »
٦	عثمان »
١	حسن »
١	صافیه خاتون »
٢	كوله خاتون بودیلیك
١	موسی خاتون »
٢	محرم باشیك
٥	موسی »
٢	محمد حوله طورومان
١	احمد كور علیك
٢	كوله‌خاتون كورعلیك
١	صالح باشیك
٢	علی اغا باغیك
١	ابراهیم دیزداروبك
٢	حاجی مصطفی بولیوباشیك
١	موسی مویاغیك
١	ابراهیم برقیك
٢	حسین »
٢	محمد قونیوبك
٦	محمد حوسیك
٢	اسماعیل ذنقوبك
٤	مه‌ماغه »
٢	حسن براقیك
٦	بكر ابراهیموبك
٢	عمر بلیو باشیك
٢	ابراهیم مویاغیك
٢	دادو »
٢	شریف بلیوباشیك
٨	حسین حوله‌فزبك
٥	محمد قلطاقوبك
٨	حسین حوله خروسوبك
١٠	حسین جاریك
٥	ابراهیم رامیك
٨	یوسف ووقالیك
٤	مصطفی هلاغیك
٤	صالح خروسوبك
٤	باغو رامیك
٢	شاكر خروسوبك
٢	عمر حاربك
٣	عبدالمالك حاریك
٢	شاكر »
١	ابراهیم »
٤	مصطفی »
١٥	الماس بك »
١	سلیمان علاغیك
٢	عمر مایدانقیك
١	حسین »
١	علی »
١	مصطفی بوشیك
١	عمر بوسنیك
١	باغو »
١	اسماعیل قهتران
١	راقان سماییك
١	حسن براقیك
١	مصطفی خروسوبك
١	علی عبدیك
١	سلیمان راقیك
٢	محرم ووقانیك
٢	حسن خروسویك
٢	حسین ووقالیك
٢	مرآت »
٢	فاطمه خاتون قلطاقوبك
١	ذباده خاتون سماییك
١	خدیجه خاتون علاغیك
٢	فاطمه خاتون سماییك
١	اومقه » »
١	ملكه » »
٢	حوله خاتون قامیك
١	زینب خاتون هالفیك
١	كل اغا جاریك
١	زینب خاتون »
١	محرم خاتون »
٥	اسماعیل دادیك
١	اغو بولیك
٣	اسماعیل حاجو نوبك
٢	عمر »
٥	عثمان دیزداروبك
٥	الماس خاتون دیزداروبك
١	حسین بولیك
١	زینب خاتون حاریك
٦	اغان بایراماغیك
١	حسن ابراهیمیك
١	بیلقه خاتون ابراهیمیك
٢	احمد »
٢	اسماعیل »
٥	باسو »
١	حسین »
٢	یوسف مولالیك
٣	احمد »
٤	احمد »
٢	عثمان عثمانجوبك
٣	اغان »
٣	صالح ماهیك
١	بیلقه خاتون ماهیك
٢٠	ماهر
٢١	سعدی بك

پارس بورسه‌سی

٣١ مایس سنه ١٩٠٦

دیون موحدهٔ عثمانیه	٩٥ ٤٢
٣٪ فرانسز	٩٩ ٢
شمندوفر تحویلاتی	١٤٤ ٥٠
بانق عثمانی	٦٦٩
دخان رژیسی	٤٣٩
ترانسوال	٦١

[ناسیونال]

تلغرافلر

فرانسه‌ده

پارس ١٩ مایس — موسیو (پول دومه‌ر) مجلس مبعوثان ریاستنه نامزد اولمق فكرنده دكلدر.

المانیا ایمپراطوری

برلین ١٩ مایس — ایمپراطور ویلهلم حضرتلری (پتیو نویل)ه واصل اولمش وبلدیه رئیسنك نطقنه جواباً مسالمتك حكم فرما اولدیغنی بیان ایتمشدر.

صلح قونفرانسی

لاهی ٢٠ مایس — فلمنك حكومتی مجلس مبعوثانه ویردیكی برلایحه‌ده صلح قونفرانسنك برنجی انعقادنده قلمه آلنوب مرخصلری حاضر بولنان دولتلر طرفندن امضالنمسی تقرر ایدن عهدنامه‌یه قونفرانسه مرخص كوندرمه‌مش اولان دولتلرك دخی موافقتی استحصال ایدلمسنی تكلیف ایلمشدر.

مذكور لایحه‌یه كوره برنجی قونفرانسه اشتراك ایتمه‌مش اولان دولتلرك موافقتی ایكنجی صلح قونفرانسنك كشادینی متعاقب استحصال قلنه‌جق وایلك قونفرانسده مرخصلری بولنمیان دولتلرك ایكنجی قونفرانسه اشتراكلری تأمین ایدلمش اوله‌جقدر. اگر مذكور حكومتلر بیان موافقت ایده‌جك اولورلر ایسه ایكنجی قونفرانسه اشتراك ایده‌جكلری كبی برنجی قونفرانس عهدنامه‌سنی ده امضالامش صایله‌جقلردر.

ایتالیاده

روما ٢٠ مایس — قرال ویقتور امانوئل حضرتلری موسیو (فینالی)، (جیبولیتی) و (سالو) ایله بحران وكلا مسئله‌سنك حلی حقنده ملاقات ایتمشدر.

مجارستانده

پشته ٢٠ مایس — ایمپراطور فرانسوا ژوزف حضرتلری بورایه واصل اولمشدر.

الجزیره قونفرانسی

پارس ٢٠ مایس — برلیندن كشیده ایدیلن برتلغرافنامه‌یه نظراً انكلتره، فرانسه الجزیره قونفرانسی برنجی مرخصلری اخیراً بوایكی حكومت آره‌سنده برائتلاف عقدی ضمننده مذاكراته كیریشمشلردر.

اقصای شرقده

توكیو ٢٠ مایس — (آژانس رویتر)ك الدیغی معلوماته كوره روسیه حكومتی ژاپونیا ایله قوره آره‌سنده‌كی معاهده‌یه وقوره اوزرنده ژاپونیانك حمایه‌سنه قارشی تجاهل كوسترمكله وقوره‌نك استقلالی (پورتسموت) معاهده‌سنده ذكر اولندیغی اثباته قرار ویرمشدر. بومسئله‌ده انكلتره ایله المانیا حكومتلری ژاپونیا طرفنی التزام ایتمكده‌در.

اسوجده

پارس ١٩ مایس — استقهولمده بحران وكلا وقوعی ملحوظدر.

پورتكیز قابینه‌سی

لیزبون ٢٠ مایس — پورتكیز قابینه‌سی صورت قطعیه‌ده تأسس ایتمشدر.

پرنس بولوك سیاحتی

برلین ٢٠ مایس — المانیا باش وكیلی پرنس بولوك كله‌جك چهارشنبه كونی (نورده‌رنه)یه متوجهاً حركت ایلمسی قویاً مأمولدر. مشارالیه دورهٔ نقاهتی اوراده كچیره‌جكدر.

بسمارقك هیكلی

هامبورغ ٢٠ مایس — بسمارقك تأیید خاطره‌سی ایچون بوراده ركزی تقرر ایتمش اولان هیكلك مراسم افتتاحیه‌سی اوكمزده‌كی حزیرانك ایكیسنده اجرا اولنه‌جقدر. سناتو اعضاسی وسائر مأمورین بومراسمده حاضر بولنه‌جقدر. مصارف انشائیه یارم ملیونی متجاوزدر.

لوانت هرالد تلغرافنامه‌لری

ویانه ٢٠ مایس — اوستریا باش وكیلی پرنس دوهوهنلوهه ایله مجارستان باش وكیلی دوقتور (وه‌كرله) آره‌سنده ایكی حكومتك احوال اقتصادیه‌سنه دائر جریان ایدن مذاكرات نتیجه‌سز قالمشدر. پرنس هوهنلوهه الیوم موجود اولان اتفاق تجاریٔنك محافظه‌سنی تكلیف ایلدیكی حالده دوقتور (وه‌كرله) یكیدن تجارت معاهداتی عقدینی التزام ایتمكده‌در.

موسقوا ٢١ مایس — موسقوا والیسی موسیو دوباسوف استعفا ایتمشدر.

بروكسل ٢١ مایس — قرال لئوپولد، افریقاده كشفیات فنیه اجراسی ضمننده برهیئت مخصوصه اعزامنه قرار ویرمش اولان لیورپول مكتب طبیسنه ٦٥,٠٠٠ فرانق هدیه ایتمشدر.

پارس ٢١ مایس — قوریه‌ر معدنلرنده بر عمله‌نك نعشی دها بولنمش واطبا طرفندن اجرا قلنان معاینه‌ده مرقومك برقاچ كون اول آجلقدن وفات ایلدیكی تحقق ایتمشدر. بوعمله معدن اوجاقلرنده تام ایكی آی یاشامغه موفق اولمشدر. فتح میت عملیاتنده مرقومك معده‌سنده برچوق بز پارچه‌لری ظهور ایتمشدركه شو حالده بیچاره‌نك دفع جوع ایچون البسه‌سنی پارچه‌لایوب یمكه مجبور اولدیغی تحقق ایتمشدر.

برلین ٢٠ مایس — تلسز تلغراف قونفرانسنه انكلتره حكومتی دخی اشتراك ایده‌جكدر. بالكز قونفرانسك تشرین اولك اوچنه قدر تأخیرینی طلب ایتمشدر.

لوندره ٢٠ مایس — اخیراً (میشیغان) ایالتی داخلنده ظهور ایدن بر اورمان حریقی جوارنده‌كی یدی قریه‌یی كاملاً یاقمشدر. دیگر كویلر خراب اولمشدر. برخیلی وفیات واردر.

مسائل حاضرهٔ خارجیه

المانیا وانكلتره

نیم رسمی نوردویچه الگمانیه چایتونغ غزته‌سی المان بلدیه رؤساسنك لوندره‌یه وقوع بولان زیارتلرندن وانكلتره حربیه ناظری سیر هالدانك بومناسبتله ایراد ایتمش اولدیغی نطقدن باحث بر مقاله‌سنده موی الیه حربیه ناظری حقنده بیان تقدیر وستایش ایلمكده‌در. لوقال انجایگر غزته‌سی شمدی‌یه قدر انكلیز رجالندن هیچ بری المانلری بو قدر شوق وخواهش ایله مدح وثنا ایتمه‌مش اولدیغنی والمان بلدیه رؤساسی طرفندن لوندره‌یه واقع اولان بوزیارتك بویله برنطق ایراد ایدلمسنه سببیت ویرمسی الك بیوك بر موفقیت صایلمغه كافی بولندیغنی بیان ایدیبور. انكلتره-روسیه آره‌سنده بر مقارنت وقوعه كلدیكنه دائر بداندیش بعض مطبوعاتك نشریاتندن حاصل اولان تأثیراتك لوندره‌ده تعاطی ایدیلن بونطقلر سببیله پك زیاده خفیفلدیكنی مذكور غزته علاوهٔ مقال اوله‌رق سویلیور.

§

المانیا ایمپراطورینك الساس لوره‌نده سیاحتی

ایمپراطور ایكنجی ویلهلم حضرتلری كچن صالی كونی الساس لوره‌نده مجدن حین عودتنده عسكری بر مانوره تماشا ایتمشدر. مجده مقیم باویره لواسی ایله اكا ملحق بر پیاده وبر طوپجی وبر سواری الایی مخاصم اردوسنی تشكیل ایتمكده ایدی.

ایمپراطور ویلهلم حضرتلری بوم مذكوره قایزرین قلعه‌سنه واصل اولمش ومعیتنده مارشال هزلر، حربیه ناظری جنرال فون اینم، اركان حربیهٔ عمومیه رئیسی جنرال فون مولتكه، مفتش جنرال بسلر واون التنجی اردو قوماندانی جنرال غافرون بولندیغی حالده برحیوانه راكباً مانوره میدانی تدقیق وتفحص ایلمشدر. مخاصم مفروضك (ره‌زونویل) موقعی اوزرینه طوغری رجعتی ایله نتیجه‌لنن بومانوره سنین سائره‌ده اجرا ایدیلن مانوره‌لردن پك فرقلی اولمامشدر.

ایمپراطور ویلهلم حضرتلری مانوره‌لرك ختامندن صكره غراوه‌لولوت وره‌زونویل مواقعنی زیارت ایلمشدر. ایمپراطور حضرتلری بوكشت وگذاردن صكره مجه عودت ایله اوراده اوكله طعامنی تناول ایلمشدر. بیكباشی شرام نامنده بری دورقدیمده محاربه‌لرده استعمال اولنان آلاتی وآنلره متعلق نمونه‌لری احداث ایلمش اولدیغندن ایمپراطور حضرتلری بوآلات قدیمه تقلیدلرینك اجرا اولنان تجربه‌لرینی تماشا ایتمشدر. علم آثار عتیقه منتسبیندن ونانسی اهالیسندن فرانسز قونت دوبوبر ایله سائر بعض فرانسز معتبرانی بیكباشی شرام طرفندن اجرا ایدیلن تجربه‌لرده حاضر بولنمق اوزره كلمشلر ایدی. ایمپراطور ویلهلم حضرتلری بو مناسبتله قونت دوبوبره ایله رفقاسنه بیان محظوظیت ایتمشدر.

§

فرانسه بحریه ناظرینك نطقی

فرانسه بحریه ناظری موسیو طومسون اثنای تفتیشده شرفنه كشیده ایدیلن برضیافتده ایراد ایلدیكی نطقه فقرهٔ مهمهٔ آتیه ایله ختام ویرمشدر:

« بعض غزته‌لرده كوردیكم فقره‌لره نظراً سناتو اعضاسندن بعضلری امور بحریه‌ده برموقع مخصوصی حائز اولان انكلتره‌نك بیله تعدیل تسلیحات وتجهیزاتی نظر دقته الدرق فرانسه‌نك ده بوكا توفیق حركت ایلمسی لازم كله‌جكنی سویلیه‌جكلرمش. بز شاید بویله بر تدبیره توسل ایده‌جك اولورسه‌ق یعنی تسلیحاتمزی تنقیص وتعدیله موافقت ایدرسه‌ك بزم ایچون بوندن بیوك برخطا تصور اولنه‌ماز. بتون حكومتلر صوك سنه‌لرده تجهیزات وتسلیحاتنی اصلاح وتكثیر ایتمشلردر. شو حالده بوخط حركتی حتی برساعت بیله ترك ایتمامیلی‌یز. بوطریقده دوام ایتمك فوق العاده مهم وظائفمزدندر.

§

آوستریا - مجارستان وصربستان

ویانه‌دن یازیلیور: آیك یكرمی برنجی بازار ایرتسی كونی دوقتور ووشیچ دوقتور میلانوویچ وپوپوویچ‌دن مركب برهیئت خارجیه نظارتنده شعبه مدیرینك تحت ریاستنده بولنان برهیئت ایله برلشوب مذاكراته بولنمشدر. بواجتماعده حكومتین اره‌سنده برمعاهدهٔ تجاریه عقدی ایچون ابتدار ایدلمش اولان مذاكراته دوام اولنمشدر. حكومتین آره‌سنده جریان ایدن مذاكرات شمدی‌یه قدر اوچ دوره‌یه تقسیم اولنه‌بیلیر. ایكی دوره‌نك ختامنده اوستریا ومجارستان مرخصلری حكومت متبوعه‌لرینك مطالباتی، نه درجه مساعده‌ده بولنه‌جغنی مبین بر مخطره اعطا ایتمشلر وصرب مرخصلری‌ده بونی حكومت متبوعه‌لرینه تبلیغ ایلمشلردی. بونی متعاقب مذاكرات منقطع اولمش ایدی. حال بوكه شمدی لایحه‌نك اوچنجی دفعه اولمق اوزره فرانسه ابتدار اولنه‌جق وبوصورتله مذاكراتك اوچنجی دوره‌سنه دخول ایدلمش اوله‌جقدر. صربستان حكومتی اوستریا ومجارستان حكومتی طرفندن ویریلن سالف الذكر مخطره‌یه جواباً بر مخطره حاضرلامش ایسه‌ده هنوز حكومت مذكوره‌یه تبلیغ ایدلمامشدر. صربستان حكومتنك ویانه‌ده‌كی سفیری اخیراً بلغراده بولندیغی زمان اوستریا ومجارستانك مطالباتنده اظهار شدت ایده‌جكنی حكومت متبوعه‌سنه صورت قطعیه‌ده اكلاتمش اولدیغی ایچون مذكور مخطره‌نك بعد التعدیل تبلیغ ایدیله‌جكی ظن اولنمقده‌در. مذكور مخطره‌نك هنوز ورود ایتمامش اولمسی اجتماعك انقطاعنه سبب اولماز.

§

چین كمركلری

چین حكومتی طرفندن كمركلره دائر نشر اولنان یكی نظامنامه موجبنجه چین بحریه كمركلرنده مستخدم بولنان مأمورین اجنبیه‌نك ایكی چین مأمورینك امری الندە بولنه‌جغی بیان ایدلمش وانكلتره‌نك (پكین) مصلحتگذاری نظامنامه‌نك بوماده‌سنه اعتراض ایتمش ایدی. چین خارجیه قومیسیونی بواعتراضه جواب اعطا ومصلحتگذارك درمیان ایتدیكی اعتراضاتك شایان قبول اولدیغنی ابا ایتمشدر. شو صورتله انكلتره بوكون مشكل برموقعده بولنیور. المانیا مصلحتگذاری بو فرصتدن بالاستفاده انكلتره‌یه قارشی مشكلات احداث ایدیبور. كمرك نظامنامه‌سی نشر ایدلدیكی زمان المانیا مصلحتگذاری هركسدن اول اعتراض ایتمش ایدی. فقط بوكون حكومت متبوعه‌سنك بونظامنامه‌یی قبول وتصویب ایتدیكنی بیلدیرمكده‌در.

شؤون عمومیه

دار المعلمین

دار المعلمینك برقات دها تأمین ترقیسی ایچون موجود نظامنامه احكامی حقنده تدقیقات لازمه‌ده بولنیله‌جغندن مطالعه‌لرینه مراجعت اولنمق واستیضاح ماده ایدلمك ایچون مكاتب اعدادیه، رشدیه وابتدائیه مدیرلرینك كله‌جك بازار ایرتسی كونی شورای دولت مالیه دائره‌سنده جریان ایده‌جك مذاكراتده حاضر بولنملری قرارلشدیرلمش وبویولده مقام عائدینه بیان كیفیت ایدلمشدر.

قونسولسلر مقاوله‌نامه‌سی

دولت علیه ایله رومانیا حكومتی بیننده عقد اولنه‌جق قونسولسلر مقاوله‌نامه‌سنك اجرای مذاكراتی حقنده متشكل قومیسیون مخصوصه رومانیا حكومتی طرفندن ایكنجی مرخص تعیین ایدلمش وكچنلرده موقتاً بكرشه كیتمش اولان رومانیا عدلیه ناظر سابقی موسیو دیسقوولك مایس افرنجیك نهایتنه طوغری درسعادته عودتی مقرر بولندیغی خبر آلنمشدر.

یانیه‌ده زراعت

یانیه ولایتی داخلنده احوال زراعیه‌جه اصول فنیه‌یه احتیاج بولندیغی حقنده ولایات ایستاتیستیقلرینه

استناداً باب عالی ایستاتستیق قومیسیوننده مقام عائدینه بعض اشعارات وقوع بولدیغنی دونکی نسخه‌مزده یازلمش ایدی. اخیراً واقع اولان استخباراته نظراً مقام مشارالیها زراعت فن مأموری نامنه ولایت مذکوره‌ده یالکز برمدیر بولندیغی وبونك‌ده ایجابنده دور وتفتیشه حقیله موفق اوله‌میه‌جغی بیان وزراعت فن مأمورلرینك یانیه‌ده تکثیری وشمدیکی حالده مومی الیه تبلیغات لازمه اجرا ایدلمك اوزره ایستاتستیقدن منفهم اولان نواقصك موضحاً بیلدیرلمسی اتیان اولنمش وایجابی دردست اجرا بولنمشدر.

طریق مکلفیتی — ائمهٔ قرادن ماعدا بر قریه‌ده هیئت اختیاریه‌ده داخل اولان ائمه وارایسه بونلرك طریق مکلفیتندن استثناسنه دائر برقید کوروله‌مدیکندن بومثللولر حقنده اوله‌جق معامله مرجعندن استفسار اولنمشدر.

عدلیه ناظر معالی مظاهری ابهتلو دولتلو عبدالرحمن پاشا حضرتلرینك ریاست جلیله‌لری آصفانه‌لرنده متشکل انتخاب مأمورین عدلیه انجمنی دونکی بازار ایرتسی کونی انعقاد ایدرك بعض انتخابات اجراسیله اشتغال ایتمشدر.

استفسار مطالعه

حریر تخمی استحصال وفروختنه دائر مرعی‌الاجرا اولوب دیون عمومیه اداره‌سی وزراعت هیئت فنیه‌سی مأمورلرندن مرکب اوله‌رق اخیراً اورمان ومعادن وزراعت نظارت جلیله‌سنده تشکل ایدن قومیسیونجه کوریلن لزومه مبنی بعض موادی تعدیل ایدیلن نظامنامه‌نك متنی ایله موادمعدله حقنده مرجعنجه ادارهٔ مذکوره‌نك مطالعه‌سی صورلمشدر.

ایپك بوجکی تخملری

ممالك شاهانه‌یه ورود ایده‌جك ایپك بوجکی تخملرینك بر قومیسیون مخصوص معرفتی ایله بالمعاینه علل و امراضدن سالم اولدقلری تبین ایلدیکی تقدیرده مختوماً وبر شهادتنامه الصاقاً ادخاله مساعده ایدیلوب علتدن سالم اولمیان تخملرك نقل اولنمامسی حریر عشری حقنده‌کی تعلیمات احکامندن اولدیغنه وبرلی تخملرندن حاصل اولان قوزه اجنبی تخمندن چیقارلقده اولان قوزه‌دن پك زیاده اولدیغی حالده سلانیك ولایتی قوزه‌جیلری اجنبی تخمنك اهونیت فیأتی جهتیله بوکا رغبت ایتمکده بولندیغنه مبنی ولایت مشارالیهاده ایپکچیلك صنعتك تدنیدن وقایه‌سی ضمننده ممالك اجنبیه‌دن تشرین ثانی، کانون‌اول وثانی آیلرنده سلانیکه کله‌جك ایپك بوجکی تخمی حاوی صندوقلرك کمرکده برمحله وضع اولنه‌رق ولایت زراعت مدیری ایله‌بری دیون عمومیه اداره‌سندن و دیکری اورمان ومعادن وزراعت نظارتندن ارائه قلنه‌جق ایکی فن مأمورندن مرکب بر قومیسیون طرفندن تخملر اصول فنیه‌سی وجهله بالمعاینه علتدن سالم اولدقلری تبین ایلدیکی تقدیرده ادخاله مساعده اولنمسی و عکس حالده ادخالی منع ایدیلوب مدت معینه ظرفنده خارجه کوندرلدیکی تقدیرده بلامسئولیت امحا ایتدیرلمسی قرارکیر اولمشدی. شو اصولك تشرین ثانی، کانون اول وثانی آیلرنده کله‌جك ایپك بوجکی تخملرینه قید وحصر ایدلمسنه کوره شهور سائره ظرفنده ورود ایده‌جك تخملر حقنده‌ده تطبیق لازم کلوب کلمیه‌جکی خصوصنده کمرك رسومات مدیریتی وکمرك هیئت فنیه‌جه تردد حاصل اولدیغی جهتله اقتضاسی بوکره ولایت مذکوره‌دن استفسار اولنمشدر. بوبابده‌کی مقصد اصلی‌یه نظراً شهور مذکوره‌نك غیری زمانده ورود ایده‌جك بوجك تخملرینك هیئت فنیه‌جه معاینه‌یه تابع طوتلمسی لابد کورنمکده ایسه‌ده مسئله اولجه تقرر ایتدیکندن وبونکله برابر اوبولده ادخالاتك سلانیکدن ماعدا محللرده واقع اولمسی ملحوظ بولندیغندن دیکر محللر کمرکلرنجه‌ده عین معامله‌نك تطبیقی ایچون تعمیماً تبلیغ کیفیت اولنمسی ایجاب ایدوب ایتمیه‌جکی مقامات عائده‌سنجه تذکر ایدلمکده‌در.

ملاقات

انکلتره سفیری اصالتلو سیر نیقولا اوقونور حضرتلری، آلمانیا مصلحتکذاری فون بودمان، اوستریا مصلحتکذاری موسیو اوتو، بلچیقا مصلحتکذاری قونت لمبورغ دون باب عالی‌یه کله‌رك ذات سامیٔ حضرت صدراعظمی وخارجیه ناظری دولتلو توفیق پاشا حضرتلری ایله ملاقات ایتمشلردر.

⁂ بلچیقا مصلحتکذاری مؤخراً خارجیه مستشاری دولتلو نعوم پاشا حضرتلریله‌ده ملاقات ایلمشدر.

اوروپا پوسته‌سی

مجارستان وصربستانك بعض مواقعنده فیضان میاه وقوعه کله‌رك خطوط حدیدیه‌نك بوزولدیغنی دونکی نسخه‌مزده یازمش ایدك. بوفیضان حسبیله ویانه ایله درسعادت آره‌سنده آمد شد ایدن قونوانسیونل قطارلری برقاچ کون قدر درسعادته بش التی ساعتلك برتأخرله کله‌جکدر. درسعادتدن حرکت ایدن سرعت وقونوانسیونل قطارلرینه کانجه بونلرك وقت حرکتلرنجه هیچ برتبدل وقوع بولمامشدر.

افراز تذکره‌لری

قیشه یقین مملکتلرینه عزیمت ویازین عودت ایدن اصنافك درسعادتك مواقع مختلفه‌سنده حطب وکراسته نقلیاتنده قوللاندقلری حیواناته عائد رسومك تسویه ایدلدیکنه دائر ابراز ایلیه‌جکلری تذاکرك قسم کلیسی ظهرینه یالکز برمقبوض پولی الصاق وصندوق امینی ویاخود تعداد مأموری نامیله برر ذات طرفندن تختیم ایدلمش تعداد تذاکرندن عبارت اولدیغی وبوراجه استیفای رسومه تشبث اولندقده اعطادن استنکاف ایدلدیکی جهتله بوبابده اولنه‌جق معامله استفسار اولنمشدر. برمحلده رسوم مذکوره استیفا اولندقدن صکره محل آخره سوق ونقلی لازم کلن حیوانات اهلیه ایچون انواع واجناس ومقادیرینی تعداد تذکره‌سنك تاریخ وجلد ایله ورق نومرولرینی محتوی افراز تذاکری اعطاسی وجوبی اولجه اشعار ومقدار کافی افراز تذاکری‌ده تسیار قلندیغی حالده الیوم ورود ایدن حیوانات نامنه علی‌الاکثر ظهری مختوم و اشخاص مختلفه‌یه عائد تعداد وبوقلمه تذاکری ابراز ایدلمکده و بو حال مأمورین تحصیله‌نك وظائفنی اشکال واصحاب حیواناتك شکایاتی استلزام ایتمکده‌در. بعدما برمحلده تعداد ورسمی استیفا اولنوب محل آخره سوق اولنه‌جق حیوانات ایچون سوق ایدنلر نامنه تفصیلات مسروده‌یی جامع مطبوع افراز تذاکری اعطاسی خصوصنك ایجاب ایدنلره تبلیغی مقام عالیسنه اشعار قلنمشدر.

قوماندان برژه

دیون عمومیه‌ده فرانسز دائنلر وکیلی ومجلس اداره رئیسی اولوب راحتسز بولنان برادرینی زیارت ایتمك اوزره پارسه کیتمش اولان قوماندان برژه‌نك فرانسه رئیس حکومتی موسیو فالیه‌ر حضرتلری طرفندن قبول ایدلدیکنی فرانسز غزته‌لری یازیورلر. مشارالیه قریباً شهرمزه عودت ایده‌جکدر.

سفارات حوادثی

برای سیاحت ردوسه عزیمت ایتمش اولان آلمانیا سفیری اصالتلو بارون مارشال فون‌بیبرشتاین حضرتلرینك دون محل مذکوره مواصلت ایتدیکی مستخبردر.

⁂ روسیه سفیری اصالتلو موسیو زینوویف حضرتلری اولکی کون سفارت معیتنه مأمور (قولکیدا) واپوریله برای تنزه بیوك دره‌یه کیدوب عودت ایلمشدر.

⁂ انکلتره‌نك درسعادت سفیری اصالتلو سیر نیقولا اوقونور ایله لهدی اوقونور حضراتی اولکی کون سفارتك موش واپوریله برای تنزه آطه‌لره کیتمشلردر. سفیر حضرتلرینك رفاقتنده سفارتخانه مأمورینندن بعض ذوات ایله (فایتون) یاطی ایله درسعادته مواصلت ایلدکلرینی وسفارتخانه‌یه مسافر اولدقلرینی یازدیغمز موسیو ومادام قینه‌سی‌ده بولنمشدر. سفیر مشارالیه حضرتلری اولکی اقشام بر ضیافت چکمش وفلمنك سفیری قونت دوبیلاند، فلمنك قرالیچه‌سی حضرتلرینك مابینجیلرندن قونت ژدو بیلاند ایله زوجه‌سی وبعض سفارت مأمورینی حاضر بولنمشدر.

طرز معماری

استانبول غزته‌سی بیزانس وعرب طرز معماریسنه دائر برکتابده کورمش اولدیغی شوفقره‌یی نقل ایتمشدر: بیزانس اسلوب معماریسنك اك مکمل برنشانه‌سی ایاصوفیه‌در. بیزانس طرز معماریسی یالکز شرقده دکل غربده دخی تطبیق ایدلمشدر. ازجمله (آدریاتیك) ساحلنده (راوه‌ن) ده کائن (سن - ویتال) کلیساسی‌ده بوطرزده یاپلمشدر. مع مافیه اسلوب معماریٔ عرب بیزانس طرزندن زیاده مرغوب اولمشدر. اسلوب مذکورده کورولن ظرافت، آهنك وتنوع اشکال خیالی پك زیاده اوقشادیغی جهتله بتون مبانی‌ده انتاج موفقیت ایتمشدر. خصوصیله طرز عربده نقش خارق‌العاده نظر فریبدر. بو اسلوبده حقیله تلوین وتزیین ایدلمش بردیوار ویا طوانك منظره‌سی اك قیمتدار برشرق خالیسی قدر لطیفدر. حالا موجود مبانیٔ قدیمه اسلوب عربك دور ابتدائیده‌کی درجه‌سنی کوستریر. اسلوب مذکور بالآخره تکمل ایتمش و الیوم جهان مدنیتك هر طرفنده بیوك بر رغبت قازانمشدر. اسلامك وجوده کتیردیکی مبانیٔ جسیمه ومهیبه‌ده کوریلان احتشام وزینت مدنیت عربیه‌نك درجهٔ کمالنی ارائه ایلر. اندلسده الیوم موجود اولان آثار اسلامیه دخی فن معماریده بر جسته عد اولنه‌جق مآثر مخلده‌دندر.

کمرك صالونی — حیدرپاشاده آناطولی تیموریولی قومپانیه‌سی طرفندن بر طرز نوین ومکمل اوزره دردست انشا بولنان موقفه یولجیلر ایچون برده کمرك معاینه صالونی انشاسی مرجعندن اشعار اولنمش وقومپانیه‌یه‌ده بوبولده معلومات ویرلمشدر.

عقد

دیاربکر والیٔ اسبقی سعادتلو فائق پاشا حضرتلرینك حفیده‌سی وشهر امانت جلیله‌سی مجلس قلمی ممیز اولی سعادتلو مظلوم بك افندینك کریمه‌سی خانم افندی ایله مناستر اشرافندن عزتلو کنعان بکك عقدلری دونکی کون پاشای مشارالیه حضرتلرینك ساحلخانه‌سنده اجرا ایدلمش وبووسیلهٔ خیریه ایله‌ده دعای افزایش عمر و عافیت جهانقیمت حضرت ولی نعمت اعظمی یاد وتکرار قلنمشدر.

تکثیر اغنام

اغنام رسومنك تناقصنی مستلزم اولان علل ساریه‌دن تولد ایده‌جك خسارك تحدیدی وممالك شاهانه‌ده یتشدیریلان قیون وکچیلرك اصلاح جنسیله برابر مقدارلرینك تزییدی حقنده تدابیر لازمه اتخاذی ایچون واقع اولان اشعار وجریان ایدن مذاکرات اوزرینه اهالینك یدنده‌کی حیواناته مقارنت ایتدیرلمك ایچون ای جنسندن ایجابی قدر آیغیر ومرکب وبوغا وقوچ بولندیرمق اوزره مواقع مناسبه‌ده دپولر تشکیلی تنسیب اولندیغنی تفصیلاً یازمش ایدك. بوبابده استحصال ایلدیکمز معلومات متممه‌یه نظراً مقام عالیسنجه اجرا قلنان مذاکرات نتیجه‌سنده حیوانات اهلیه‌نك اصلاح اجناس وتکثیرینه مدار اوله‌بیله‌جك تدابیر جمله‌سندن اولان مذکور دپولرك تأسیسی ومصارف واقعه‌یه قارشولق اولمق اوزره مقارنت ایتدیریله‌جك حیوانات اصحابندن مناسب وغایت معتدل براجرت آلنمسی موافق حال ومصلحت کورلمش وبوبولده مقام عالیسنه بیان معلومات ایدلمشدر.

⁂ دونکی نسخه‌مزده اغنام آره‌سنده صورت مستولیه‌ده اجرای حکم ایدن امراضك منع سرایتی حقنده باب عالی جانب سامیسندن تدابیر فنیه وتعلیقات سائره‌نك سرعت اجراسی حقنده تبلیغات اکیده ایفا بیورلدیغنی یازمش ایدك. بوکره آلدیغمز معلومات متممه بروجه آتیدر:

بر محلده بین الحیوانات ساری برخسته‌لق ظهوری حس اولنور اولنماز حیوان صاحبلریله حیواناته باقانلرك وقریه مختار واختیارلری چفتلك کهیالری ایله ضابطه مأمورلرینك خسته حیواناتی بالتفریق درحال حکومت محلیه‌یه اخبار کیفیتله مکلف طوتلری وبولاشیق مواقعدن خسته حیوانلرك وبونلرك دری وکمیکلریله لحومنك صاتدیرلمامسی وبونلرله صمان وسائره کبی ناقل مرض موادك قطعیاً منع اخراجی واهالیٔ قرانك خسته‌لقدن تلف اولان حیواناتك لاشه‌لرینی میدانده براقیه‌رق صورت مخصوصه‌ده حفر ایدیله‌جك درین چقورلره کوموب اوزرلرینه سونمه‌مش کیرج دوکمکه مجبور ایدلمسی وکومدیرلمش حیوانات لاشه‌لرینك چیقارلمسنه ودریلرینك یوزدیرلمسنه وانقاضنك صاتلمسنه میدان ویرلمامسی وخسته‌لك اولان یرلرده بازار وپنایر قوردیرلمامسی وخسته حیوانات ایله تماسده بولنانلرك صاغلام حیواناتك یانلرینه کیتمملری وکیده‌جك اولورلر ایسه البسه وقوندره‌لرینك تطهیرات فنیه‌یه تابع طوتلمسی وبولاشیق یرلرده کوبره‌لرك خارجده براقلمیه‌رق احراقی یاخود درین چوقورلره کومدیرلمسی وترالرده قوللانلمامسی کبی تدابیره شدتله رعایت اولنمسی وکیفیتك اهالی‌یه اکلایه‌جقلری صورتده اعلان وتفهیمی وقوردونلرك حسن محافظه‌سی ایچون ضابطه مأمورلری تعیین واقامه‌سی وتدابیر فنیه‌نك تطبیقنده بیطرلره حکومات محلیه‌جه معاونتله برابر اجراآت واقعه مأمورین ملکیه طرفلرندن فرط جدیتله بالتعقیب ثروت زراعیه‌یی رخنه‌دار ایتمکده اولان مرض مذکورك کاملاً ازاله‌سی اسبابنك استکمالی حقنده اوامر لازمه ویرلمشدر.

سارق قومپانیه‌سی

فاتحده بردکان ایله برخانه صویان خرسزلرك ضابطه‌جه آرانیلدیغی وچهارشنبه جاده‌سنده ابه فاطمه خانمك اوینه کیروب چیقان محمد وامین اسمنده ایکی کشینك حاللری جالب شبهه کورلدیکندن پولیس طرفندن دردست ایدلدیکنی وحریفلرك اسکدار جهتنده، ارن کوی، کوزتپه سمتلرنده وقوع بولان خرسزلقلرك فاعلی اولدقلری حقنده بعدالتحقیقات قناعت حاصل اولدیغی دونکی نسخه‌مزده مختصراً یازلمش ایدی. بالخاصه ارن کوی، کوزتپه کبی یازین پك غلبه‌لك اولان مواقعده بوکبی اویغونسز اشخاصك سرقت کبی افعال ممنوعه ومکروهه‌یه اجتسار ایتملری اوزرینه ضابطه شدتله تحریات وتقیداته کیریشمش واسکدار متصرفلغنجه اشرارك دردستی ایچون مأمورین لازمه تعیین ایدلمش اولدیغندن دونکی نسخه‌مزده یازدیغمز کبی محمد وامینك بوایشده مشارکتلری اولمغله برابر بوسارق قومپانیه‌سنك ظاهره چیقمسی اسبابنك یازلدیغی وجه ایله اولمدیغی آکلاشلمش وآلدیغمز تفصیلات بروجه آتی بولنمشدر:

اسکدار متصرفلغنجه سارقلرك بهمه‌حال دردستی ایچون تعیین ایدیلن مأمورلردن قومیسر محرم افندی غلطه‌ده تحریاتده بولنمقده ایکن سابقه‌لی کروهندن واپورلرده آشچی قاسم پاشالی حسینی کوروب یاقه‌لار. طوغریجه اسکدار متصرفلغنه کوتورور. هیئت تحقیقیه‌جه آشچی حسین استجواب اولنور. حسین کوزتپه، ارن کوی سرقتلرنده قطعیاً دخل ومشارکتی اولمدیغنی افاده ایدر ولدی‌التحقیق بوراسی‌ده ضابطه‌جه آکلاشیلیر. حسین، حین افاده‌ده اولجه خرسز اوله‌رق توقیف اولنان دایی نوری، قاسم پاشالی اسماعیل، قدری، طورسون، حسین نامنده‌کی اشخاصك فی‌الحقیقه او جوار کوشکلرینی صویانلردن بولندیغنی وبونلرك دها برچوق رفیقلری ویتاقلری اولدیغی جهتله اونلری‌ده کوستروب دردست ایتدیره‌جکنی سویلمشدر.

بونك اوزرینه حسینك یانینه مأمورین کافیه ترفیق ایدیله‌رك استانبول جهتنه کچیریلیر. حسین فاتح جوارینه کیدرك ابه فاطمه خانمك اونده محمد ایله امینی یاقه‌لاتیر. ابه‌نك اوی آراندیغی زمان برچوق اشیا میدانه چیقار. محمد وامینك اولجه فاتح پولیس قره‌غولخانه‌سی قارشی جهتنده علیه خانمك اوی ایله دیکر بر دکانی صویانلر اولدیغی اکلاشیلیر. تحت‌الحفظ اسکدار متصرفلغنه کوتوریلان بوایکی خرسز کلیاً انکار جرم ایدرلر ایسه‌ده مرکز قومیسری عزتلو احمد رمزی و مجلس کاتبی عزمی افندیلر طرفندن استجوابلرنده آشچی حسینك اخباری وجه ایله کندیلرندن بشقه دیوان یولنده قهوه‌جی اکینلی محمد، بلاط ساکنلرندن مرده‌های، غلطه‌ده سابقه‌لی طوبه، قهوه‌خانه چراقلرندن نجف وزلفی، زنجی ابراهیم اسمنده‌کی اشرارك‌ده بوسارق قومپانیه‌سنه داخل اولدیغی میدانه چیقمش وبوخرسزلره یتاقلق ایدن ایلیا و آورام اسمنده ایکی کشی وخرسزلرك جمله‌سی مختفی اولدقلری محللرده یاقه‌لانمشدر.

حریفلرك جمله‌سی‌ده خرسزلقلرینی انکار ایدیورلر. بونلردن یالکز مرده‌های دردست اولنه‌مامش ومرقومك بوندن اون کون اول کوزتپه‌ده‌کی کوشکلردن برندن چالنان ایکی خالی ایله برچوق قادین لباسنی صاتیلمق اوزره آورامه ویردیکی وجمعه کونی‌ده فاتحده کرماستی محله‌سنده مرقوم محمد وامینك اوینه کله‌رك بربوغچه ایله ایکی، اوچ خالی آله‌رق چیقدیغنی محله بکجیسی محمد آغا طرفندن کورولدیکی وقهوه‌جی اکینلی محمدك‌ده اولجه خرسزلق ایدرکن طوتیله‌جق صره‌ده بکجی‌یی یاره‌لادیغی ومحکوم اولدیغی درجه، درجه میدانه چیقورمشدر.

ضابطه بونکله‌ده اکتفا ایتمیه‌رك تحقیقات وتحریاتی تعمیق و مرده هاینك دردستی ایله دها برچوق خرسزلقلر میدانه چیقه‌جغی جهتله مرقومی هرطرفده آرامقده بولنمشدر. بوحریفك‌ده دردست ایدیله‌جکنه هیچ شبهه‌مز یوقدر. بوسارق قومپانیه‌سی، الازیاده کوزتپه، ارن کوی وقاضی کوی سمتلرنده صنعت مکروهه‌لرینی اجرا ایتمکده اولدقلرندن مأمورین ضابطه طرفندن کوستریلن همت شایان تقدیر کورورز.

حوادث صحیه

رومی مایسك التنجی کونی وبادن مصر علیاده کائن دشنه‌ده ١ مصاب، سمالوطده ١ مصاب، کرکده ٥ مصاب ٣ وفات، یدنجی کونی سمالوطده ٣ مصاب وقوع بولدیغی دائرهٔ صحیه‌یه وارد اولان تلغرافنامه‌لر مآلندن اکلاشلمشدر.

⁂ افرنجی شباطك یکرمی بشنجی کوندن افرنجی مایسك اون طقوزنجی کوننه قدر مصر قطعه‌سنك محال مختلفه‌سنده علت وبادن ٣٠٩ مصاب ٢٤١ وفات ظهور ایتدیکی دائرهٔ صحیه طرفندن ترتیب اولنان جدولدن مستبان اولمشدر.

⁂ افرنجی مایسك اون دردنجی کوندن یکرمنجی کوننه قدر برهفته ظرفنده درسعادت وبلاد ثلاثه‌ده وفات ایدنلرك مقداری ١٨٣ کشیدن عبارت اولوب مقدار مذکوردن بری قزلدن، ایکیسی قزامقدن، یدیسی تیفودن، اوتوزبشی سل الرئه‌دن نشأت ایلمشدر. مذکور خسته‌لقلرك ظهور ایتدیکی محله‌لر بروجه زیر درج اولنور:

قزل: بك اوغلنده ١.

قزامق: غلطه‌ده ١، جبالیده ١.

تیفو: طوبخانه‌ده ١، بك اوغلنده ١، آخور قپوده ١، بشکطاشده ١، اسکدارده ١، چهارشنبه‌ده ١، ارن کوینده ١.

سل الرئه: غلطه‌ده ٢، بلاطده ٣، بك اوغلنده ٣، شهزاده‌باشنده ١، صماتیه‌ده ٢، صاری کوزلده ١، شهر امیننده ١، خصکی نسا خسته‌خانه‌سنده ٤، اسکدارده ٥، خاصکویده ١، بکلر بکنده ١، ارناود کوینده ١، ایوبده ١، ماقری کوینده ١، سلوری قپوسنده ١، بکقوزده ١، کدك پاشاده ١، یکی باغچه‌ده ١، بیوك دره‌ده ١، اورته کویده ١، اوستریا خسته‌خانه‌سنده ١، قاضی کوینده ١. مار الیان وفیاتدن ٨ ی امراض تنفسیهٔ حاده‌دن منبعثدر.

⁂ یافه قصبه‌سنده بر محلده موجود جنس فرس میاننده مقدما ظهور ایتمش اولان رعام علتك اخیراً مندفع اولدیغی ولایت بیطر مفتشنك راپورینه عطفاً یافه قرانتنه‌سی طبابتندن آلنان تلغرافنامه‌ده بیلدیرلمشدر.

⁂ طرابلس شام قرانتنه‌سی طبابتندن وارد اولان راپور مآلنه کوره جبله‌ده وبای بقری الآن اجرای حکم ایتمکده اولوب افرنجی نیسانك اون سکزنجی کوندن یکرمی بشنجی کوننه قدر جنس ثور وبقردن ٩٥ رأس حیوان مصاب و٦٩ رأس حیوان صعد اولمشدر.

⁂ تلمیجه قریه‌سنده قاطرلرده اولجه حکم فرما اولان جرب علتك محو و زائل اولدیغی اولونیه قرانتنه‌سی طبابتندن بیلدیرلمشدر.

⁂ حلب ولایتك هیچ بر طرفنده علل ساریهٔ حیوانیه‌دن اثر اولدیغی بیطر مفتشنك افاده‌سنه عطفاً حلب صحیه طبابتندن ورود ایدن راپور مؤداسندن مستبان اولمشدر.

⁂ صامسون قرانتنه‌سی طبابتندن آلنان راپور مؤداسنه نظراً صامسونده موجود وبای بقری کاملاً مندفع اولمشدر. مرض مزبور بافره قضاسنك ایکیز تپه قریه‌سنده ظهور ایتدیکندن تدابیر مقتضیه تطبیق واجرا اولنمشدر.

عالم اسلام

قیرغیزلر ومیسیونرلر

«شاکر محمدوف» امضاسی ایله اورنبورغدن یازیلیور:

«کچنلرده بعض ایشلرمك تسویه‌سی ضمننده سمارق شهرینه کیتمك اوزره قطاره بینمشدم. اثر تصادف اوله‌رق اوتوردیغم واغونده غایت آز آدم بولونیور، ایچه برمسافه قطع ایده‌جکمز جهتله بوحالدن برممنونیت قلبیه حس ایدیوردم. بر آره‌لق جیبمدن برغزته چیقاره‌رق راحتجه قرائت ایده‌بیلمك اوزره پنجره طرفنه دوندم. ایچه بر زمان کوزلرمله سطرلری سوزمکه باشلادم، بر آره‌لق بری.

— اوقودیغکزدن بزی‌ده خبردار ایدرمیسکز. دیدی. مخاطبمه باقدیغم زمان قارشیمده راهب قیافتنده بر آدم کوردم وکندیسنه قارشی نزاکتله:

— پکی دیدم.

بوصورتله باب مباحثه‌یی آچدیغی جهتله ممنون کورونن مخاطبمه خطاباً:

— عفو ایدرسکز، سزی طانیمقله تشرف ایده‌مدیکم جهتله متأسفم. لطفاً اسمکزی سویلرمیسکز.

«اقدام»ك تفرقه‌سی (٥٩)

بحر محیط کیرده

برنجی قسم

— مابعد —

— بورادن هیچ کیمسه خارجه چیقمیه‌جق.

دیه حایقردی. آرتق او صره‌ده بیلدیرم دوشمش اولسه‌یدی بلکه بوسوز قدر برتأثیر حاصل ایتمیه‌جك ایدی. ضابطه مدیری بواخطاری اوچ دفعه - برقاچ دقیقه‌لق فاصله ایله - تکرار ایتمش ایدی.

(لائو - سین)ك بکزی صارارمش ایدی.

— آلچق (وانغو) موفق اوله‌مدی. محو اولدق...

دیه مرلداندی. فقط (ادمون بارتهز) متانتی اصلا غائب ایتمه‌مشدی. ضابطه مدیرینك حضار اوزرنده حاصل اولان تأثیری کشف وتدقیق ایله اوغراشمسندن بالاستفاده همان صندالیه‌نك آرقه‌سنه صاقلانمش ایدی. کندیسنی چینلی قیافتنه قویان اوزون صاچ ایله اوزون بیقلر یابه اولدیغی جهتله بونلرله برابر سربوشی وارقه‌سنده‌کی لباسی همان آتمش ایدی. حال بوکه بونلرك آلتنده امریقالی قپودانلره مخصوص برالبسه بولندیغی کبی جیبنده‌ده قاسکت واردی‌که بونی چیقاروب همان کیدی وبردقیقه ظرفنده امریقالی برقپودانه بکزه‌مش ایدی. بانکر (لائو - سین) بوحالی کورونجه فوق‌العاده سوندی ومأیوسیتی مندفع اولدی. حال بوکه (ادمون بارتهز) بارمغنده‌کی یوزوکی‌ده جبینه آتمش ایدی. شوحالیله دلیقانلی طانیمیه‌جق بر حاله کلمشدی.

بر آز صکره قپودن ایکی کشی دها کیرمشدی. بونلرك بری (لی - وانغ) دیکری کندینه مارکی (دوسن - فورسی) نامنی ویرمش اولان (غرولار) ایدی.

هرزمان سیماسنده آثار حلم وسکون مشهود اولان بانکر (لائو - سین) ك بودفعه اونلری کورونجه کوزلری پارلامغه باشلامش وحدتندن تیتره‌دیکی مشاهده ایدلمش ایدی. فقط برثانیه صکره باشی چویرنجه خدمتکارك کندیسنه برشی اوزاتدیغنی کوردی. برتبی ایچنده پاره جزؤدانیله ایکی اوچ کاغد واردی. بونلری یان کسیجیلر سرکرده‌سی (وانغو) (سن - فورسی) نك جیبندن آشیرمش ایدی. اطرافنده‌کیلره هیچ برشی حس ایتدیرمدن بونلری جیبنه آتدی. ارتق بودفعه نشئه‌سی بتون برینه کلمشدی هرکسه یوزلی شامپانیه‌لر اکرام ایتمکه باشلامشدی. یالکز (لی - وانغ) (سن - فورسی) یه هیچ برشی ایچیرمه‌مش ایدی.

حتی ضابطه مدیرینك معیتنده کیلره دخی مشروبات کوندرمشدی. صکره ضابطه مدیرینه دیدیکه:

— عفو ایدرسکز موسیو (وان‌هوغدن) سبب زیارتکزی اوکرنه بیلیرمی‌یم؟ کرچه اولدن بری موجود اولان آشنالغمز جهتیله بورایه کلمکز نم ایچون موجب فخرومباهات ایسه‌ده طور ومعامله‌کزدن دوستانه برمقصدله کلمدیککز اکلاشیلیور.

— موسیو (لائو - سین) شمدی حسب‌الوظیفه اتخاذینه مجبور اولدیغم تدابیر شخصکزه متعلق دکلدر. حقکزده اولدن بری پرورده ایلدیکم حسیات باقیدر. برسرقت مسئله‌سندن طولایی یکی قاله‌دونیایه کوندرلمش اولان محکومیندن [illegible] صاووشوب بورایه کلمش ومسافرکرده بولندقلری اخبار قلنمش اولمسیله آلدیغم اوامر موجبنجه کندیلری توقیف ایتمك ایستیورم. مساعده ایدیکز.

بوسوزی متعاقب مارکی دوسن - فورسی‌یه:

— کوستریکز کیملردر.

دیدی. (غرولار) همان اوچ چینلی‌یی ارائه ایده‌رك:

— ایشته (لیو)، (فیانغ) و (جانغ) نامنده اولان شواوچ چینلی. بونلرك توقیف ووژ-بلات سفینه‌سنه ایصال ایدلمسنی رجا ایلرم.

جوابنی ویردی. ضابطه مدیری کوستریلان اوچ چینلی‌یه خطاب ایده‌رك دیدیکه.

— ای سزه مظنون صفتیله صورمغه مجبورم. بردیه‌جککز وارمی؟

چینلیلر همان شو جوابی ویردیلر:

— بز بوآدمی طانیمیورز. نه سویله‌مك ایستدیکنی‌ده بیلمیورز.

حضار آره‌سنده بواوچ چینلی‌یی طانیانلر اولدیغی جهتله هرطرفده بر میرالتی ایشیدلدی. ضابطه مدیری باغیره‌رق:

— آلیکز شونلری موقةً توقیف ایدیکز.

امرینی ویردکدن صکره (سن - فورسی)یه تکرار صوردی:

— بشقه بردیه‌جککز وارمی؟

(غرولار) بتون حضاری اوزاقدن تفتیش ایدیوردی. بوصره‌ده کوزی امریقالی قپودان قیافتنده اولان (ادمون بارتهز) ه ایلیشنجه همان ضابطه مدیرینه ارائه ایلیه‌رك:

— ایشته بردردنجیسی. فقط بونی بوسامره‌ده شوقیافتله کوره‌جکمی اصلا امید ایتمیوردم. هرحالده بونكده دردست ایدلمسنی رجا ایلرم. چونکه اسمی (ادمون بارتهز) اولوب چینلیلرله برابر یکی قاله‌دونیادن صاووشمشدر.

مابعدی وار

— بنى طانيمازسكز وطانيمايكز. يالكز سزه وظيفه‌مك نه اولديغنى خبر ويرمكدن بشقه برشى سويله‌يم، بن قيرغيزلرى عيسويلكه ترغيبه مأمورم ديدى.

اوزمان بوذاتك برميسيونر اولديغنى آكلايه‌رق تلاشله صوردم!

— نصل بومأموريتدن ممنونميسكز؟

— خير، بالعكس. شمدى‌يه قدر اميدله كچن زمانمك پك بوش يره صرف ايدلديكنى كوره‌رك متأسفم، قيرغيزلر حقنده هردرلو تدابيرى موقع اجرايه قويديغم، بر چوق مبلغ صرف ايتديكم حالده كوريبورسكزكه هيچ برشيئه موفق اوله‌مه‌دن عودت ايديبورم.

— هيچ برشيئه موفق اوله‌مامق. بوسوزده - براى نزاكت - مبالغه حس ايديبورم.

— امين اولكز، سوزمده قطعياً مبالغه يوقدر، پك بوش يره اضاعهٔ وقت ايتدم، برچوق پاره‌لر صرف ايله تشكيل ايتديريلن مكتبلرده تعليم وتربيه ايتديكم قيرغيز اطفالى بالآخره دين اسلامى قبول ايديبوردى. اختيارلرى هيچ بردين ايله متدين اولمدقلرنى سويله‌يه‌رك عيسويلكه دعوت ايتديكم زمان «بز الحمدلله مسلمانز» ديبورلر وبشقه سوزه قولاق آصميورلردى، شمدى بن ده بردها اونلره قارشى بويله برتكليفده بولنمغه توبه ايتدم، بعدما اورايه عودت ايده‌جك بيله اولسه‌م روس اطفالنك تعليم وتربيه‌سنه سعى وغيرتله امرار وقت ايده‌جكم.

بوصره‌ده استاسيونه كلديكمز جهتله بو طوغرى سوزلى آدمه قارشى تشكر ايدرك ترندن اينه‌جكم اثناده الني صيقمغه موفق اولدم. يولده حالا بو آدمك سويلديكى سوزلرى تفكرله قيرغيزلره تقدير خوان اولمقدن كندمى آله‌ميوردم.

⁂

بووايه ملحق دووان قريه‌سنده‌كى مسلمانلر قريه‌لرنده‌كى مسجد ومدرسه منافعنه صرف ايدلمك اوزره اعانه درجنه باشلامشلردر. اعانه مهم بريكون تشكيل ايتمشدر.

حريق — دون كيجه ساعت الـتى بچقده اسكدارده آت پازارنده خيرالدين چاوش محله‌سنده كمرالتده شكرجى يورغا كينك متصرف وبوياجى انشطاشك مستأجر بولنديغى كاركير دكانك اوست قاتندن آتش ظهور ايتمش ايسه‌ده مذكور اوطه‌لردن ايكيسى محترق اولديغى حالده باصديرلمشدر. اوطه‌ده يتان محمد افندى نامنده برى تهلكلى صورتده محترق اولديغندن خسته‌خانه‌يه ياتيرلمشدر.

حوادث متنوعه

اوچنجى دائرهٔ بلديه داخلنده اورته چشمه‌ده ايكنجى ابراهيم افنديك اخورنده‌كى حيواناتدن ايكيسنك وباء بقريدن تلف اولديغى مأمورين بيطريه طرفندن خبر آلنمغله تدابير صحيه بالاجرا مرداولان حيوانلر كومديرلمش وآخور تبخير ايدلمشدر.

•. طربزوندن درسعادته كلكده ايكن اينه بولى پيشكاهنده قريه اوطورمش اولديغنى يازديغمز حاجى داود قومپانيه‌سنك آلكساندروس واپورى يوزديرلمشدر.

•. (هامبورغر ناخريختن) غزته‌سنك صاحبى دوقتور هانس هارتماير اولكى كون شهرمزه كلمشدر.

•. معارف نظارت جليله‌سى مكاتب عاليه وخصوصيه مفتشلكى معاون اولى عزتلو محمود جلال الدين بك افنديك پدرى حاجى ابراهيم افندى ارتحال دار بقا ايتمشدر. مولى رحمت ايليه

•. ازميرده منتشر (آماليتا) ده اوقونمشدر: اون يدى ياشنده بر روم قزى كچن اقشام الافرانغه ساعت يدى بچق راده‌لرنده معمار اوغلى سوقاغندن كچركن آهسته آهسته كيدن بر آرابه‌دن شابقه‌لى ايكى كشى چيقارق قزه هجوم ايله اغزينى منديل ايله طيقادقدن صكره آرابه‌يه بيندرمشلر، بعده حيوانلرى قامچيلايه‌رق قاچمشلردر.

خانه‌لرى اوكنده بولنوب قزك شو صورتله قاچيرلديغنى كورن قاريلرك قوپاردقلرى فرياد اوزرينه مأمورين ضابطه يتشمشلرسه‌ده قاروجه اوزاقلاشمش، كوزدن نهان اولمشيدى. قز آيا ديمترى كليساسى جوارنده اقامت ايتمكده اولوب متجاسرك عشق ومحبتنه روى مماشات كوسترمك ايستمديكندن مرقوم طرفندن قاچيرلديغى آكلاشيلبور.

•. صاعقه‌دن وفات — نيسانك اون اوچنجى كونى معدنده شدتله باران نزول ايلديكى اثناده چوبان رسولك خانه‌سنه صاعقه اصابتله طقوز ياشنده بر قزينك متأثراً وفات ايلديكى ومنبوره‌نك هم سنى اولان همشيره‌سيله پدرى رسول تأثير صدمه‌دن موقت فلج سفلى‌يه كرفتار اولمشلر ايسه‌ده حياتلرنده تهلكه اولمديغى محلندن بيلديرلمشدر.

•. غريبه — البستان قضاسنك ملاب قريه‌سندن ولينك اوغلى حسينك قيونندن سكز آياقلى بر قوزى وقره البستانلى درويشك برقيونندن ده كوزلرى تپه‌سنده ايكى باشلى بر قوزى طوغوب هرايكيسى ده برايكى ساعت صوكره مرده اولمشدر.

بلچيقاده فورطنه - آنورسدن يازلديغنه كوره بلچيقانك مختلف سمتلرنده مدت مديده‌دن برى امثالى غير مسبوق فورطنه‌لر ظهور وشدتلى ياغمورلر نزول ايتمشدر. بر چوق قريه‌لرى صو باصمشدر. بروكسل ايله الانيا آره‌سنده نيوريول مناقلاتى منقطع اولمشدر. لووه‌ن استحكاماتندن بر قسمى منهدم وشهر ايله مناقلات منقطع اولمشدر. (ديل) نهرى صولرى قرق سانتيمتره ترفع ايلمشدر. (قامبين) ده برچوق كيمسه‌لره بيلديرم اصابت ايدرك تلف ومجروح ايتمشدر. (نامور) ده ايكى كشى بوغولمشدر.

•. قحط و غلا حكم فرما اولان حواليده‌كى اهاليك برقسمنى ژاپونيا حكومتى مانچورى وقوره‌يه كونديريبور.

•. نيورقدن اشعار اولنديغنه كوره امريقا حكومتى فيليپين جزائرى عصاتى تنكيل مقصدى ايله لوسون آطه‌سنه بر قوهٔ عسكريه اعزامنه قرار ويرمشدر.

•. ژاپونيادن لونده غزته‌لرينه اشعار ايدلديكنه كوره انكلتره حكومتى واقع اولان مصارف كثيره‌سى كنديسنه اعاده ولياتك بشقه هيچ بردولته ترك ايدلميه‌جكى تعهد اولنمق شرطيله واى هاى واى ليمانك اعاده‌سى ايچون چين ايله برمعاهده‌نامه عقد وامضا ايلمشدر.

•. قريباً دانيمارقه‌ده ايلك دفعه اوله‌رق الكتريق شمندوفرلرى انشا اولنه‌جقدر.

•. آلمان غزته‌لرنده اوقونديغنه كوره (ليغوار) (نه ميلى) (صوف) نامنده اوچ بيوك يلكن سفينه‌سى بحرشمالده فورطنه‌يه طوتيله‌رق غرق اولمشدر. اوچ كمينك مرتبانى يتمش كشى‌يه بالغ اولوب جمله‌سى ده بوغولمشدر.

•. رومانيا ويونانستان — آتنه‌دن وارد اولان تلغراف خبرلرينه نظراً رومانيا ايله يونانستان آره‌سنده‌كى اختلافك آنجق حكم صورتيله قابل تسويه اولديغى آتنه محافل سياسيه‌سنده اميد ايدلكده‌در. قريباً آوستريا ومجارستان ايمپراطورى حضرتلرينك رومانيا قرالى حضرتلرينه بوبولده تكليف توسطده بولنه‌جنى ده سويلنيور.

•. المانياده فورطنه — برلندن يازلديغنه كوره افرنجى آيك اون يديسنده طولو ايله قاريشيق شديد بر ياغمور قصبات متجاوره‌ده بيوك ضررلر ايقاع ايلمشدر. مكلبورغ، شلزويغ هولشتاين، هانوور، وه‌ستفاليا ايالاتنك جهات مختلفه‌سنده شديد ياغمورلر ياغمشدر. يكرى قصبه‌ده اوتوز بر او صاعقه‌دن محترق، اون يدى كشى تلف اولمشدر. يوزلرجه حيوان منعدم اولمشدر. طولونك شدتى حسبيله محصولات فوق العاده بوزولمشدر.

•. يونانستان حوادثى — اتنه ايله غلوص وآتنه ايله قورفو آره‌سنده تلغراف خطى تأسيسنه قرار ويرلمشدر.

•. كچن كون اتنه‌ده انكلتره سفارتخانه‌سنده بر ضيافت ويرلمش وبونده قرال وقراليچه حضراتى ايله اتنه‌ده بولنان سفراى اجنبيه‌دن بعضلرى حاضر بولنمشلردر.

•. يونانستانك پارس سفيرى موسيو دليانى‌نك رومايه تحويل مأموريتى ايله حكومت مذكوره‌نك پارس سفارتنه مجلس مبعوثان اعضاسندن موسيو (رومانوس)ك تعيينى تقرر ايتمشدر.

ضابطه وقوعاتى

سرخوشلق — رومانيا واپورلرنده طائفه مدو، پترو هوليام هانرى اولكى كيجه غلطه‌ده استرانجه‌لى بوركينك ميخانه‌سنده سرخوش اولوب غوغايه ودوكوشمكه باشلامشلر. بوصره‌ده هوليام هانرى ارقه‌سندن، يوزندن، اللرندن ديكرلرى ده قول ويوزلرندن ياره‌لانمشلر.

•. يكيشهرده ساقز اغاجى جاده‌سنده ساكن قلمكار علقو اولكى كيجه سرخوشلقله صول باجاغنى ياره‌لامش.

•. قاسم پاشاده ساكن دلال نظيف قايقجى مصطفايى اولكى كيجه بالمنازعه بچاقله بجاغندن ياره‌لامشدر.

•. اوفوروكجى جزايرلى داود نامنده برى فاتح جوارنده برحلاجه مراجعتله برمقدار پاموق آله‌جغنى سويلر. بازارلق اجرا ايدلدكدن وپاموق وزن اولندقدن صكره داود برطورساده دلانه ايله النده طوتمقده اولديغى ليرايى اوستنى ويرمك اوزره حلاجه اوزادير. حلاج ليرايى كيسه‌يه آته‌رق اوست طرفنى اعطا ايتمك اوزره قاريشديرديغى اثناده اوفوروكجى يوسيليكدر الام، شو شويله‌در ايسته‌رم كبى بى سروبن لفرديلرله الى كيسه‌يه اوزاده‌رق آرزو ايتديكى پاره‌يى كوستر و بو اثناده بر انكليز ليراسنى ده آشيرمغه موفق اولور، حلاج ليرانك اوزرينى ويردكدن صكره كندى كيسه‌سنه پاره‌سنى حساب ايدركن بر انكليز ليراسى اكسيلديكنى اكلايه‌رق ضابطه‌يه اخبار كيفيتله مرقومى دردست ايتديرمشدر.

•. عجمى خرسز — خاصكويده پيرى پاشاده ساكن اون سكز ياشلرنده محمود اولكى كيجه ساعت درت راده‌لرنده كوندوزدن ناصارلاديغى برمق قبو جوارنده قنديللى سوقاقده شوراى دولت اوراق قلمى مميزى سعادتلو حاجى ابراهيم بك افندى حضرتلرينك قوناقلرينك اللى آرشون ارتفاعنده‌كى ديواردن آشمق صورتيله باغچه‌سنه كيرر، اورادن ده خانه‌يه كيرمك چاره‌سنى دوشونورسه‌ده باغچه‌ده كزديكى اثناده زياده كورولتى ايتمسى حسبيله خانه‌جه حس ايديله‌رك كيفيت برمق قبو مركزينه اخبار ايدليلر، مأمورين ضابطه لازم كلن تحرياتى بالاجرا مرقومى باغچه‌نك بركوشه‌سنده بوزولمش برحالده كوره‌رك دردست ايدرلر، استجوابنده اولا يولى شاشيرديغندن بحث ايتمشسه‌ده بالآخره سرقت قصديله كيرديكنى اعتراف ايتمش وسابقه‌لى اولمسى حسبيله حقنده تحقيقات لازمه اجراسنه ابتدار اولنمشدر.

•. سرخوشلق بلاسى — ساقزلى يانقو نامنده برى ليمون اسكله‌سى جوارنده‌كى ميخانه‌لرده بدمست دينه‌جك درجه‌ده ايچر، كنولك تأثيريله نه‌ياپديغنى بيله‌ميه‌جك برحال ايله ينه اوجوارده تئودور نامنده برينك قهوه‌خانه‌سنه كيرر، براز اوطورور اوطورماز اوراده برى ده سارقنديللى ايتديكى كورن قهوه‌جى طرفندن منع ايدلمك ايسته‌نلسى كوجنه كيتمسيله اياغه قالقه‌رق الله جاملرى قيرمغه باشلار، نهايت صول الى ايله كندن فنا حالده مجروح اولور، مأمورين ضابطه طرفندن مرقوم دردست ايدله‌رك براى تداوى موسوى خسته‌خانه‌سنه ياتيرلمشدر. ياره‌سى تهلكه‌لى ايمش.

•. صماتيه‌ده سبزه‌جى كيفورق درى فابريقه‌سنده ايشجى بلالى بالمنازعه باشندن آغيرجه جرح ايتمشدر.

•. اقسرايلى حمدى افندى نامنده برى لانغه بوستاننده ثروت افنديى بالدرندن جرح ايتمكله دردست ايدلمشدر.

كلنلر، كيدنلر

شام تجارندن سعادتلو احمد خرسا پاشا ازميردن، خارجيه استشاره اوطه‌سى معاونلرندن سعادتلو احمد نژاد بك افندى مارغليچدن، حجاز تيمور يولى مأمورلرندن سعادتلو احمد مختار بك افندى حيفادن، بابعالى استشاره اوطه‌سى معاونلرندن سعادتلو حامد بك افندى اسكندروندن، مرسين اوقاف مديرى عزتلو محمد طالب افندى مرسيندن، ديموتوقه جزا رئيسى عزتلو محمد افندى اركريدن، قرآن محفظه‌خانه‌سى باش كاتبى عزتلو طاهر افندى جده‌دن، طربزون مدعى عمومى معاونلرندن عزتلو ابراهيم افندى طربزوندن، پوسته وتلغراف نظارتى پول محافظى عزتلو فتحى افندى سلانيكدن، قره عيسالو قائمقامى عزتلو محمد رفيق افندى اطنه‌دن، انكلتره‌نك حلب قونسلوسى موسيو بانتهام حلبدن، انكليز عسكرى قائمقاملرندن موسيو هانرى لوندره‌دن، رومانيانك اسكندريه قونسلوسى موسيو ميشل رومانيادن.

طربزون مكتوبى قلمى مميزلرندن عزتلو محمد صفوت افندى ردوسه، قره‌دى ليونه بانقه‌سى ديركتورى موسيو بلانش پارسه.

شتى

ويقونت هاياشى

ژاپونيانك لونده سفيرى ويقونت هاياشى‌نك ژاپونيا خارجيه نظارتنه تعيين قلنديغى اولجه يازلمش ايدى. بوبابده لونده‌دن (أقودوبارى) غزته‌سنه بروجه زير معلومات ويريليور: «ويقونت هاياشى‌نك خارجيه نظارتنى قبول ايتمسى بتون انكلتره محافلنده تأسفله تلقى اولنمشدر. چونكه بو ذات لونده‌ده التى سنه ايفاى خدمت ايده‌رك پك چوق دوست قازانمشدر. ١٩٠٠ سنه‌سنده بارون هاياشى لونده سفارتنه تعيين قلنمش ايدى. موى اليه روسيه‌دن كلمش وايكى سنه ژاپونيانك پترسبورغ سفارتنى ايفا ايتمشدر. پترسبورغ سفارتندن اول توكيوده خارجيه ناظرى وكالتنده بعده پكين سفارتنده بولنمشدر. روسيه وژاپونيا محاربه‌سندن اول ويقونت هاياشى مملكتنه پك بيوك خدمتده بولنمش و انكلتره ايله عقد اولنان معاهدهٔ اتفاقيه مذاكراتنده خدمات حسنه‌سى سبق ايلمشدر. غايت حليم ونازك اولان بوذاتك باشليجه تحصيلى لونده‌ده‌در.

سفاره‌نك تعمم استعمالى

معلوم اولديغى اوزره اوروپاليلر بزم بيلديكمز انجه صارلمش كوچك سفاره‌لر (سيغاره‌ت) دن زياده سيغار دنيلن اوقالين، قويو قهوه رنكنده‌كى توتونلرى ايچرلر. بونكله برابر اوستريا ده بوصوك سنه‌لرده شرق اصولى اوزره سيغاره استعمالى كوندن كونه آرتمغه باشلامشدر. اوستريا ده (١٨٧٥) ده آدم باشنه (٤٩) سيغار صرف واستهلاك ايدلكده اولديغى حالده ١٩٠٤ ده (٤٥) سيغار صرف واستهلاك اولنمقده ايدى. ينه بومدت ظرفنده سيغاره صرفياتى آدم باشنه ايكيدن (١٤٠) ه قدر چيقمشدر. سيغاره‌لرك بوتعمم استعمالنك اك برنجى سببى اوجوز اولمسيدر.

قرال آلفونسك هداياسى

اسپانيا قرالى حضرتلرينك نشانليسى پرنسس ثنايه يوم ازدواجنده اعطا ايده‌جكى هدايا، الماس ايله ايشلنمش بر اكليل زرين، برى قيمتدار انجودن ديكرى الماسدن ايكى كردانلق، ايكى چفت كوپه، الماسدن معمول ايكى الماس بروشدن عبارت اولوب روايت اولنديغنه كوره قيمت مجموعه‌سى ايكى ميليون بش يوز بيك فرانقدر.

حوادث مدنيه

قاچ ساعت اويوملى؟

فرانسز غزته‌لرندن برينك محرر طبيسى حفظ الصحهٔ نومه دائر مطالعات آتيه‌يى ايراد ايديور: «وقتيله مسائل طبيه‌ده ملاحظات واحكامى قطعى اوله‌رق تلقى ايديلن (سالرنو) مكتب طبيسى منتسبينى طرفندن حفظ الصحهٔ نوم حقنده درميان اولنان شرائط الى الآن جاريدر. بونلرك ادعانه كوره انسانلره يدى ساعت اويقو كافيدر. بوندن فضله‌سى مضردر. انسانك طقوز ساعتدن زياده اويومامسى لازمدر. مؤخراً كونده سكز ساعت اويقو كفايت ايده‌جكى ادعاسى ظهور ايتمش بوادعا اولدقجه اوزون مدت - بلكه بوكونه قدر - دوام ايلمشدر. فرانسه‌ده «صباحلين آلتيده قالقمق اقشام ساعت اونده ياتمق انسانك عمرينى تزييد ايدر.» مقالنده (ساعتلرك آلافرانغه اولديغنى اونوتماملى) برضرب مثل بيله وارايدى. فقط بوضرب مثل بوكون قابل تطبيق دكلدر. اوزمان طعامدن صكره اويومق لابدى. اولجه اويقو زمانى اعتبار اولنان ساعتده بز انجق يمك ييورز. حاصلى احتياجات و ترقيات مدنيه شرائط حياتيه‌يى اوقدر دكيشديرمشدركه مشهور «سالرنو» اطباسنك فكرلرى قابل تطبيق اولوب اولمديغنى دوشونمك كركدر. بونكله برابر بولنديغمز يكرمنجى عصرك ابتداسنده امراض عصبيه‌نك تكثرى وبدناً يورغونلق حس ايدلمسى اويقوسزلق نتيجه‌سى اولديغنى هركس تسليم ايديور. بوخصوصده اختصاص ايله مشهور بولنان انكليز اطباسندن (براوون) اويقو مدتنك تمديدنى ياخود بر چوق خسته‌لكلره قارشى‌لق لازم كلديكنى سويليور. اويقوسزلغك اك چوق تأثيراتى حديث السن اولانلرده وچوجقلرده كورولبور. زيرا ياش اوفاق ايكن ميخانيكى حيات بوزولمغه دها زياده ميالدر. زيرا بعض اطبا غير كافى اويقونك على الاطلاق يورغونلغى، عصبيتى موجب اولديغنى ادعا ايديورلر ايسه‌ده بعضلرى چوق اويقونك دخى چوجقى تنبللكه وعادات قبيحه‌يه آلشديرديغنى سويليورلر. بناءً عليه بومسئله چوجقلرك تربيه وتحصيله مأمور اولان ابوينه تعلق ايدر.

برقاچ سنه مقدم اسوچ حكومتى برقوميسيون مخصوص تشكيل ايده‌رك استوقهولم مكتبلرنده بعض تدقيقات وتحقيقات اجرا ايتمشدر. نتيجهٔ تحقيقاتده آزاويقو اويويان چوجقلرده خسته يوزده يكرمى بش نسبتنده فضله بولنمشدر. قوميسيون نتيجهٔ تدقيقاتده درت ياشنده‌كى چوجقلر ايچون اون ايكى ساعت، يدى ياشنده‌كى چوجقلره اون بر، طقوز الى اون درت ياشنه قدر اولان چوجقلر ايچون اون ساعت، اون درت الى يكرمى بر ياشنه قدر اولانلر ايچون ده طقوز ساعت اويقو لازم اولديغنه قرار ويرمشدر. فقط بوخصوصده‌ك مكمل تدقيقات انكلتره‌نك قرق بيوك مكتبنده (آقلاند) و (اونو) اسمنده ايكى انكليز طبيبنك اجرا ايتديكى تحقيقاتدر.

بوتدقيقك نتيجه‌سندن آكلاشلديغنه كوره اعضاسى انكشافده بولنان چوجقلرك جمله‌سى اوزون اويقويه محتاجدر. اويقولرى تنقيص ايديلن چوجقلرك جمله‌سى امراض مختلفه‌يه معروض قالير. معلم (ماق كندريق) كنجلره اون ساعت اويقو لازم اولديغنى وآز اويقو اويويانلرك ضعيف البنيه بولنديغنى ادعا ايديوردى. ديكر برطبيبك افاده‌سنه كوره اون اوچ اون درت ياشلرنده برچوجغك اقشام ساعت طقوزده ياتوب اون ساعت اويومسى لازم كليورمش. اخيراً يكرمى يدى طبيب بومسئله‌يه دائر بعض مطالعات سرد ايتمشدر. بونلردن طقوزى اون ساعت، سكزى طقوز بچق، اون ساعت التيسى طقوز، طقوز بچق، دردى اصغرى اوله‌رق طقوز ساعت اويقو اويومق لازم كلديكنى ادعا ايديورلر.

بوحكملردن استنتاج اولنديغنه كوره هيچ برى طقوز ساعتدن آشاغى اويقو توصيه ايتميور. شوصورتله كنجلرك طقوز اون ساعت اويقويه احتياجلرى واردر. بيوكلر دخى اوكا كوره كنديلرينه بر اويقو مدتى تعيين ايده‌بيليرلر.

مصاحبه

يكى مجوهرات

حلول بهار ايله سوسله‌نن طبيعت انسانلرده بر آرزوى تزين ويريبور. مغازه‌لرك جامكانلرينه دقت ايدلسين، الك كوزل، الك ظريف ودلنشين سوسلر، قاشلر بهارده كورولور. هرموسمك كنديسنه مخصوص سوسلرى، كوزل قاشلرى واردر؛ فقط بهار جيجيلرى مستثنا برلطافت اثيريه‌يه مالكدر. ساده‌ مودا مغازه‌لرى دكل، قويومجى دكانلرى ده بهارده بر طراوت نو كسب ايديبور؛ بك اوغلى جاده‌سنده كزيلديكى زمان كوشه‌باشلرنده برخندهٔ شطارت كبى پايلان جيجكجى سركيلريله قويومجى جامكانلرينك ياقوتلرى، زمردلرى، انجيلرى آره‌سنده مسابقه آچيلمش ظن اولنه‌بيلير. باخصوص «كارتو» دنيلن يكى مجوهرلر رنكلريله، شكللريله قيرلرك لبى چيچكلرنى تقليدده اوزندكارندن آراده شكل ورنك اعتباريله بيوك برفرق قاليور.

قادينلرك، حتى بعض اركلرك مجوهراته پك دوشكون اولديغنى كورنلرك پك چوغى بونى انسانلرده فطرى اوله‌رق موجود بر آرزوى تزينه حمل ايدرلر. شبهه‌سزكه زينت ميلى انسانلرده پك اسكى حسياتدن بريدر. مع مافيه مجوهرات طاقمه‌نك حكمتى عن اصل تزين ميلندن نشأت ايتمديكنى ارباب تدقيق سويلكده‌در. شمدى اركلرك طاقدقلرى مجوهرات يوزوكله بويون باغى ايكنه‌سنه انحصار ايتمش كيبدر، حالبوكه وقتيله قادين، اركك مجوهر طاقه‌بيليرلردى. ايشته يالكز بوحال بيله مجوهراتك حكمت استعمالى تزين فكرينه مستند اولمديغنى اثباته كافيدر. وقتيله مجوهرات برر تمثال عد ايدليردى. شكللرى ده دلالت ايتدكلرى معنا ايله توافق ايده‌جك صورتده تعيين وترتيب اولنمشدى. يوزوك، كردانلق كبى مزينات قاقيلان طاشلرك هربرى برمعنايى حائز ايدى. ايشته بورموز وعلائمك قواعدينى تعيين ايچون قرون قديمه‌ده، قرون وسطاده برچوق اثر يازلمشدر. بوعادتا برفن مخصوص حالنده ايدى. شايان دقتدركه الآن رهابين خرستيانيه‌ده موجود اولان بعض مجوهرات بويله قديمدن قالمه برطاقم معانى دينيه‌يى حائزدر.

اعماق ارضدن كشف واخراج ايديلن نادر ونادبده طاشلره اهميت فوق العاده اسناد ايدرلر، طاقلدقلرى موقعلريله راستكله تعيين ايدلمزدى. بونلرهپ قواعد مخصوصه‌يه تابع ايديلر قادينلر كوزللكلرينى برقات دها آرتديرمق فكريله نادر ويا نازك شيلر طاقارلردى. فقط اركلكلر هرشيدن زياده، برنشانهٔ تميز اولمق اوزره مجوهرات استعماله لزوم كوريرلردى.

اسكى زمانلرده مجوهراتك بيچملرى اشكال طبيعيه‌دن استعاره ايدلمزدى. بونلرده برطاقم معنا ورموز كوزه‌تيليردى. حتى بعضلرى علم هندسه ايله قديم مجوهرجيلك بيننده بيوك برمناسبت واردى ديبورلر. بعض حيوانات ونباتات رسملرى تقليد ايدلسه بيله بونلر بر سوس اولمق اوزره ترجيح وانتخاب ايدلمز، برنشانه وعلامت اولمق اوزره قبول اولنوردى. مجوهرات هيروغليف يازيلرى كبى نوعما برطرز خط ايدى. اربابى بوندن برطاقم معانى‌يه استدلال وانتقال ايدرلردى.

ايشته ابتدالرى بويله مجوهرات استعمال اولندى. يواش يواش نادر، پارلاق، خوشه كيدر شيلرله سوسلنمك آرزوسى تزايد ايتمكه باشلادى. بوصورتله مجوهراتك حكمت استعمالى ديكر براساس دها بولدى. پك اسكى زمانلرده، زمانمزده بيله بعض اقوام تزين ايچون قابلان ديشلرندن، حيوانات كميكلرندن ياپلمش كردانلقلر قوللانمشلردر. بوكردانلقلر تدريجى برتكمله اوغرايه‌رق نهايت بوكونكى نظرنواز ودلفريب مجوهراته منتهى اولمشدر.

مجوهراتك اعمالنده التزام ايديلن نزاكت ونفاست تزييد قيمته خادم اولديغى ايچون برشكل طبيعينك مكملاً ماهرانه برصورتده تقليدى تحت وجوبده بولنيوردى. چونكه بو صورتله نمونه ايله مجوهرى بربريله مقايسه ايده‌رك صنعتكارك درجهٔ اقتدارينى آكلامق قابل اولوردى.

مجوهرات بوطرزى تعقيبه باشلاينجه يواش يواش منشأ اصليسى اونوتولدى. ذاتاً صنعت رسمده بويله برطريق تكامل تعقيب ايتمشدر. وقتيله رسم لوحه‌لرى بريازى حكمنده ايدى. صكره اشياى حقيقيه‌نك تقليدينه دها زياده اعتنا ايديله ايديله رسم لوحه‌لرى يازى حالندن چيقدى. طبقى مجوهراتده بويله اولدى. مجوهرات اولجه برمعنايى حائز ايدى، برمقصدى افهام ايدردى، صكره صكره بو دلالتدن اثر قالمادى. مجوهرات صرف تزين ايچون استعمال ايدلمكه باشلاندى. مجوهراتده زوائد قبيلندن معدود اولدى، مودايى تعقيب ايتدى. اعمال مجوهراتده تبعيت ايديلن يكانه قاعدهٔ بديعه تقليد طبيعتدن عبارت قالدى. قرون قديمه وقرون وسطا صنعتكارانى بودائره داخلنده غايت نظر ربا آثار صنعت وجوده كتيرمكه موفق اولمشلردر. موزه‌لر زيارت ايدلديكى زمان اسكيدن قالمه رسملرده رساملرك ترسيم مجوهراته غايت اعتنا ايتدكلرى كورولور. رسم صاحبنك قانى كوزى نه‌قدر اعتنا ودقت ايله ترسيم ايدلمش ايسه طاقديغى مجوهراتك ارائه‌سنده ده عينى اثر اهتمام ابراز اولنمشدر.

مجوهراتك بوطريق تزيينه داخل اولمسنك برنتيجه‌سى بعض اركلكلرى يواش يواش الماس طاقمقدن محروم براقمق اولدى. چونكه اسكى تمثالك حكمى قالمامش، برواسطهٔ تزيين اولمشدى. زينت ايسه دها زياده قادينه ياقيشيردى. اوروپاده اركلرك تنده‌لى، فيستولى قادينه اثوابلر كيديكى زمانلرده بيله بو مجوهر طاقالرى عيب حالنه كلمشدى. يالكز سلاحلرك اوزرينه شام ايشى ناميله معروف اولان تزيينات شرقيه ايشلنير، قيليچ قبضه‌لرى تزيين اولنوردى. بوكون ايسه اركلرك طاقمه‌سيله‌جكى مجوهرات پك كوزه چارپماز صورتده بويون باغى ايكنه‌سندن عبارتدر. اقوام خرستيانيه‌نك دوز برنكاح حلقه‌سى طاقلرى ده عيب كورليور. فقط اركلرك بيـانى يوزوك طاقارى، هله بو يوزوكلرك قيمتدار طاشلر ايله مزين بولنمالرى صاحبنك ذوق سليمدن محروميتنه دليل كبى تلقى ايدلمكده‌در. اوروپاده بعض كيمسه‌لر بيلزيك طاقق كبى براعتيادى محافظه ايتمك ايسته‌مشلرسه‌ده خندهٔ استهزايى جلب ايتمكدن بشقه برشيئه موفق اوله‌مامشلردر.

تاريخ مجوهراتده ومجوهر اعمال ايدن صنعتكارلرك تعقيب ايتدكلرى قاعدهٔ بديعه‌ده مرور زمانله برتحول كلى اثرى كورلمشدر. وقتيله مجوهرات اشكال هندسيه دائره‌سنده، خارق العاده تلقى اولنان شكللرده ياپيليركن يعنى موجودات طبيعيه‌دن هيچ برينه بكزه‌منكن صكره اشكال خارجيهٔ طبيعى تقليده حصر امل ايدلمشدر. ايشته بومسالك مجوهرجيلك قدر صنعتكارانه‌سنى پك تنزيل ايتدى. مجوهرلر صرف ذى قيمت ماده‌لردن عبارت اولمغه باشلادى. قصور يالكز بوندن عبارت اولسه سس چيقارلمه‌بيلير. فقط انتخاب ايديلن نمونه‌لر پك عاديلشدى. فرضا بر تراموای فنارى اورنكنده مجوهرلر اعمال ايدلدى. فنارك قرمزى جامى يرينه غايت كوزل بر ياقوت قونلدى. بويله عادى شيلرى آلتون ويا ذيقيمت طاشلرله تقليد ايتمك ياپيلان ايكنه‌لرك، يوزوكلرك وسائره‌نك كوزل اولمسنى هيچ برزمان تأمين ايده‌منز. ييلان، كرتنكله، چيچك سپتى، يورك، كوبك، كدى باشى اورنكنده ياپيلان مجوهراتك حكمت اعمالنه بردرلو عقل ايره‌منز. بونى ياپان صنعتكارلره بيله نيچون بويله ياپدك ديه صورلسه ويره‌جك جواب بوله‌مازلر. صكره‌دن كورمه بعض كيمسه‌لر، قواعد بديعه‌دن خبردار اولمدقلرى ايچون آلدقلرى مجوهرلرده كوزللكدن زياده مادى قيمت آرامغه باشلاديلر. بونلر آلتونى صاتيليركن ال ايشنك دكرينه اهميت ويرلمز اولدى. خرده حالنده صاتيلديغى زمان حائز اولديغى قيمت نظر اعتباره آلنمغه باشلادى.

فقط برمدتدنبرى يكى مجوهرلر اعمال ايدلديكى كورولبور. بوده برقاچ صنعتكارك اثر همتيدر. بونلر مجوهرجيلك صنعت نفيسه‌سنى دوشنديكى شو عاديلك واديسندن قورتارمق ايچون ازهار ونباتاتك اشكال طبيعيه‌سنده‌كى آهنك عميق خالقى نمونه اتخاذ ايده‌رك اعمال آثار نفيسه طرزينى ميدانه قويديلر. بوكونكى «كارتو» الماسلر، مجوهرلر آرايشنه بويله برفكرك محصوليدر. بويكى الماسلرده شايان دقت اولان نقطه قوللانيلان مواد ابتدائيه‌نك غاليلكى دكلدر. حد ذاتنده يوكسك برقيمتى حائز اوليان بر ماده ادخال ايدلديكى مجوهرده حصوله كتيرديكى تأثير طولاييسيله غايت قيمتدار اوله‌بيلير. برمجوهرك قيمتى كوزللكنده‌در. بوكوزللكى توليد ايچون ده مطلقا اك قيمتدار معادنى، احجارى استعماله حاجت يوقدر. قرون قديمه وقرون وسطا صنعتكارلرينك لايقيله تقدير ايتدكلرى بوحقيقتك بوكون آكلاشلمسى قويومجيلغك يكى برطريق تعقيب ايتمسنه بادى اولمشدر.

محاكم

افريقا واپورى محاكمه‌سى

و

اهل خبره وهيئت مميزه تعيينى

كچنلرده طربزوندن عودت ايتمكده ايكن كفكن پيشكاهنده پريكلى عباجى قومپانيه‌سنه منسوب ارغنتولو واپورى ايله بالمصادمه غرق اولان ادارهٔ مخصوصه‌نك افريقا واپورينك كيفيت غرقندن طولايى بحريه نظارت جليله‌سنجه مذكور قومپانيه عليهنه اقامه ايدلمش اولان دعوانك تجارت بحريه محكمه‌سنه توديع ايدلديكى يازلمشدى. دون محكمهٔ مشارالبهاده اجرا قلنان محاكمه‌نك صورت جريانى بروجه آتيدر:

قومپانيه ايله ارغنتولو سواريسى اوانكلوس لامبريس طرفندن وروود ايدن دعوا وكيللرندن كاتبيان افندى مدافعاتنده بحريه ايشلرينه وقوف اولان ايكى ذاتك تعيينه وبونلردن برينك اهل خبره‌دن ديكرينك مصادمه حقنده تجارب فنيه‌سى بولنانلردن اولمسنه وانلرك ويره‌جكلرى راپور اوزرينه محاكمه‌يه دوام ايدلمسى طلب ايدلمش وادارهٔ مخصوصه نامنه وروود ايدن دعوى وكيللرندن عزتلو طلعت بك وافريقا واپورى سواريسى شرف الدين قپودان دخى بوطلبه موافقت ايتمكله محكمه جانبندن كاتبيان افنديه مصادمه حقنده تدقيقاتده بولنمق اوزره كيمى ايسته‌دكلرى سؤال ايدلمش وقپودان افتيميوس لونانس افنديى تعيين ايده‌جكلرينى خبر ويرمشدر. طلعت بك دخى شوراى بحريه اعضاسندن سعادتلو خليل پاشا حضرتلرينى انتخاب ايتدكلرينى بيان ايتمش وطرفينجه موافقت حاصل اولسيله محكمه جانبندن تقدير قيمت ايچون دخى كيملرى تعيين ايده‌جكلرى طرفينه سؤال ايدلمسيله وطلعت بك ادارهٔ مخصوصه اعضاسندن سعادتلو لطف پاشا حضرتلرينى انتخاب ايده‌جكلرينى بيان ايتمش وكاتبيان افندى دخى قپودان ژان نيقولاكى افنديى انتخاب ايده‌جكلرينى سويلمش وطرفينجه موافقت حاصل

اولمشدر. محکمه جانبندن براوچنجی صاحب وقوفك دخی تعیینی امر قانوندن اولمله بونك دخی انتخابی امر ایدلسیله بو جهتی محکمه‌نك تقدیرینه حواله وجانب محکمه‌دن بر اوچنجی حکم تعیننه راضی اوله‌جقلرینی بیان ایلرایله محکمه جانبندن تعیین اوله‌جق ذاتك بر ایکی کون صکره بیلدیریله‌جکی تفهیم اولنمش وطرفین محکمه‌دن چیقمشدر.

آناطولی شمندوفر قومپانیه‌سی

هفته‌لق حاصلات جدولی
[٥٧٨ کیلومترو]
١٨ نجی هفته : ٣٠ نیسان الی ٦ مایس ١٩٠٦
حیدر پاشا ـ آنقره خطی

نقلیات	سنهٔ حالیه فرانق	سنهٔ سابقه فرانق	فرق فضله فرانق	نقصان فرانق
مذکور هفته ظرفنده	٨٤٣٨ ٣٨	٩٩٥٥ ١٢		١٥١٦ ٧٤
اولکی هفته‌لرده	٨٤٧٢ ٥٨	٨٤١٠ ٩٩	٦١ ٥٩	
١ کانون ثانیدن بری	٨١٧٠ ٦٨	٨١٩٦ ٧٨		٢٦ ١٠

اسکیشهر ـ قونیه خطی
[٤٤٥ کیلومترو]

نقلیات	سنهٔ حالیه	سنهٔ سابقه	فضله	نقصان
مذکور هفته ظرفنده	٤١٤٧ ٨٨	٥٨٦٠ ٩٥		١٧١٣ ٠٧
اولکی هفته‌لرده	٤٣٧٢ ٥٢	٦٧١٤ ٧٨		٢٣٤٢ ٢٦
١ کانون ثانیدن بری	٤٣٥٨ ٣٨	٦٦٦٧ ٣٤		٢٣٠٨ ٩٦

شرکت خیریه‌نك بیلت حاصلاتی

	٣٢٢	٣٢١	٣٢٠
نیسان حاصلاتی	١١٨٣٧٩٦ ٣٥	١،٠٥٠،١٩٨ ٣٠	١،٠٣٣،١١٤ ٣٠
سابق آیلر	١،١٤٢٩٨ ٥٠	٩،٦٥٦٣ ٣٠	٩١٢،٨٥ ٣٠
یکون	٢١٩٨،٦٥ ٠٠	١٩٥٦٧٦٢ ٢٠	١٩٤٥٢،٠٠ ٢٠

بانق عثمانی

٣١ کانون ثانی سنه ١٩٠٦ بیلانچوسی

مطلوبات	لیرای عثمانی	
حصه بدلی آلتنیان قسمی	٥،٥٠٠،٠٠٠	—
صندوق موجودی	٢،٩٩٤،٤٦٢	١٦
انکلیز، فرانسز وآلمان اسهام تحویلات دولیه‌سی	١،٨٣٤،٠٢٢	—
اسهام وتحویلات سائرهٔ مقبوضه	٢،٩٧٢،٧٩٦	٦٦
جزؤدانده موجود تحویلات	٢،٧٤١،١٨٣	٨٧
خزینهٔ جلیله ایله حسابات جاریه	١،٨٧٩،٩١٨	٧٧
مختلف حسابات جاریه	٣،٢٤٧،١٦٧	٢٥
اسهام وامتعه ترهینی مقابلنده اقراضات	٥،٥٧٤،٧٠٥	٧٩
املاك واشیا	٢٥٥،٢٧٧	٧٩
حسابات مختلفه	٥٢،١٧٥	٤٦
یکون	٢٧،٠٥١،٧٠٩	٧٥
دیونات		
سرمایه	١١،٠٠٠،٠٠٠	—
بانقنوط	١،٣٠٧،٠٩٤	—
تأدیه اولنه‌جق تحویلات	١،٩٩٧،٥٤٩	٦٠
معین وعده‌لر ایله تودیعات	١،٤٣٧،٨٩٩	٣٤
حسابات جاریهٔ مختلفه	٩،٥٨٥،٢٦٤	٣٦
تأدیه اولنه‌جق تمتعات	٦،٠٩٤	٢٨
احتیاط اقچه‌سی	٩٣٢،١٩٦	٤٣
متنوعه	٧٨٥،٦١١	٧٤
یکون	٢٧،٠٥١،٧٠٩	٧٥

دفترلره مطابق اولدیغی تصدیق قلنور.

مدیر	محاسبه‌جی	مدیر عمومی
آ. نیاس	او. براند	ژ. ده‌فس

بورسه

غلطه بورسه‌سی

ق ٨ مایس سنه ٣٢٢

		غروش	پاره
دیون موحدهٔ عثمانیه تحویلاتی	اجلدی	١٠٣	١٨-
	الك اشاغی	١٠٣	١٧-
	الك یوقاری	١٠٣	٢٢
	قباندی	١٠٣	١٧-
		فرانق	سانتیم
شرق تیموریولی تحویلاتی	آجلدی	١٤٣	٧٥
	الك اشاغی	١٤٣	٥٠
	الك یوقاری	١٤٣	٧٥
	قباندی	١٤٣	٥٠
		[illegible]	[illegible]
رژی دخان	آجلدی	١٩	٥
	الك اشاغی	١٩	٥
	الك یوقاری	١٩	٧
	قباندی	١٩	٧

٪٤٠ دیون مبدلهٔ موحدهٔ عثمانیه تحویلاتی	٩٥ ٥٠	٩٣ ٧٥	
فرانق تحویلات ممتازهٔ عثمانیه	٥١٠		
« روم ایلی تیمور یولی	١٤٥		١٥٣ ٥٠
« « عثمانیه	٤٨٥		
« ممتازهٔ (کمرك)	٤٩٥		
١٨٩١ استقراض تحویلاتی			
« بانق عثمانی حصه سندانی	٦٦٧		
« توتون رژی‌سی «	٤٤٠		
درسعادت			
روم ایلی تیموریولی «	١٤٣ ٥٠		
عثمانلی سیغورطه «	٤ ٧٥		
شرکت خیریه «	٣٧		
درسعادت ترامواي	١٠		
فرانق « تحویلاتی	٤٩٦		
« ریحتم «	٥٠٤		
« اناطولی تیموریولی «	٥٢١		

مسکوکات

			الك یوقاری پاره غروش
لیرای عثمانی	التیلق اصفی		١٠٤ ٣٠
	بشلك		١٠٣
	ماللك		١٠٢ ٣٠
	سیم مجیدی	١٠٧ ٣٤	١٠٧ ٣٦
	« چاریکی		١٠٧
	« اقسامی		١٠٤ ٣٠
لیرای عثمانی ١٠٠ غروش حسابیله	فرانسز التونی	٨٧ ٨	٨٧ ١٢
	انکلیز «	١٠٩ ٢٨	١٠٩ ٣٢
	پول «		٩٠ ١٠
	فرمه‌بس «		٥٠ ١٠
	عدد قاربونه‌سی	٨ ٦٦	٨ ٧٠

اعلان

فاتح جوارنده کرماستی محله‌سنده ابه فاطمه خاتمك خانه‌سنده دیار بکرلی سابقه‌لی محمد امین ومحمدك اقامتکاهلرندن مال مسروق اشیا وبعض محلنده خالی وسجاده ظهوریله کتورلش واسکدار ضابطه‌سنده موجود بولندیغندن خانه‌سندن خرسزلق اولوب اشیاسنی طانیانلر کورمك اوزره مراجعت ایتملری اعلان اولنور.

دوقتور خالد عزت

(امراض تناسلیهٔ اناث وذکور طبیب خصوصیی)

بل صغوقلغی وفرنکی کبی خسته‌لقلره مبتلا اولوب نهایت الامر مجرای بولك طارلغی، غوت میلیتر ومزمن مثانه خسته‌لقلریله معلول قالانلره برخدمت مخصوصه اولمق اوزره ارکك وقادینلرك بل صغوقلغی وفرنکی خسته‌لقلریله سائر بالجمله آلات تناسلیه خسته‌لقلرینی کمال موفقیتله تداوی ایتمکله مشغول ومشتهر اولان دوقتور خالد بك جمعه وپازاردن ماعدا هرکون اوکله‌دن اقشامه قدر سرکجیده اسکی ضبطیه جاده‌سنده ضبطیه قره‌غولی صره‌سنده وقوجامان اوغلی خانی قارشوسنده‌کی (٣٨) نمرولی خانه‌سنده بولنه‌رق مراجعت ایدنلری قبول وفقرا ومحتاجینی هرکون مجاناً تداوی ایدر.

درسعادت ق ١١ نیسان سنه ٣٢٢

ل . اکسانطوپولوس ایلیا قرمان اوغلی وشرکاسی

عنوانی ایله متشکل وکراسته جلبی تجارتی ایله مشتغل شرکتمزك مدیری بولنان لازاراکی اکسانطوپولوسك وقوع وفاتنه مبنی مخدومی قوزمه اکسانطوپولوس آنك یرینه قائم اولمش وشرکتك عنوان سابق آلتنده اولکی کبی دوامنه قرار ویرلشدر.

شرکتك ذمت وتعهدینی متضمن هر بر اوراقك شرکایه مؤثر اوله‌بیلمسی بونلرك هر حالده‌هم شرکتك مهرینی همده شرکادن ایلیا قرمان اوغلنك امضاسنی محتوی بولنمسنه وابسته‌در.

زیرده مختوم شرکت مهری ایله برابر ایلیا قرمان اوغلنك وضع ایده‌جکی امضای شرکتك تحت نظره آلنمسنی وامنیت واعتمادکزك کافی السابق دوامنی واحترامات فائقه‌مزك قبولنی تمنی ایلرز.

ایلیا قرمان اوغلی شرکت مهریله برلکده اوله‌رق شویله‌جه امضا ایده‌جکدر.

ل . اکسانطوپولوس ایلیا قرمان اوغلی وشرکاسی

عجله صاتیلق خانه

سلطان احمد جوارنده تحلبند محله‌سنده شفتالی چشمه‌سی سوقاغنده اوتوز یدی نومرولو حرم وسلاملق طقوز اوطه مطبخ وقیو واتصالنده درت اوطه مطبخ وقیو ایله مشتملات سائره ونظارت فوق العاده‌یی حاوی غایت قوللانشلی ایکی باب اخشاب خانه کرك طوبدن وکرك آیرو آیرو صاحبی الندن عجله صاتیلق اولدیغی کبی طقوز اوطه‌لی خانه کرایه دخی ویریله‌جکی جهتله محله بکجیسی محمد اغایه مراجعت ایدلسی.

دیون عمومیهٔ عثمانیه

اعلان

شرق تیمور یولی تحویلاتنك ایکی یوز اون سکزنجی کشیده‌سنك اوکزده‌کی مایسك ١٨ـ٣٠ تاریخنده صباح الافرانقه ساعت اونده دیون عمومیهٔ عثمانیه اداره‌سنده مالیه ونافعه نظارت جلیله‌سیله بانق عثمانی مأمورلری حضورنده اجرا ایدیله‌جکی اعلان اولنور.

بوغازایچی قولونیا صویی

شمدی‌یه قدر مثلی کورلمه‌مش وپیاسه‌ده بولنان بالجمله قولونیا صولرینه فائق اولوب فیئاتجه دخی اهوندر. شیشه‌سی ٥ غروشدر. بر شیشه‌نك استعمالی اثبات مدعایه کافیدر. محل فروختی باغچه قپوسنده شکرجی حاجی بکر افندی دکانی اتصالنده یالدیزخانده عثمانلی مستحضرات اسپنجاریه دپوسیدر.

هوغ بالق یاغی

HUILE de HOGG

تازه مورینه بالغنك قره جکرلرندن چیقاریلان بالق یاغنك ضعیف وکوکس خسته‌لغیله فقرالدمه مبتلا بولنانلر ایچون نه درجه فائده‌لی اولدیغی معلومدر. انجق منافع حقیقیه استحصالی ایچون بالق یاغنك غایت خالص وبرنجی نوعدن اولمسی لازمدر. بو سببدن مخلوط، تقلید وقنا جنسدن اولان بالق یاغلرینك استعمالندن فوق العاده مجانبت ایدلیدر. هوغ بالق یاغنك انکار قبول ایتمز برنجیلکی وخالص والك مؤثر اولدیغی ایچون عموم حکیملر طرفندن اللی سنه‌دنبری تصدیق وبالجمله سرکیلردن دخی تقدیر ایدلشدر. ویالکز اوچ کوشه‌لی شیشه‌لرده روننده صاتیلور. شیشه‌لرده صاریلان کاغدلرده فابریقه‌لر پولی آرایکز. کیرچ سودا وغلیسر. بندن مرکب (هوغ) سویه‌سنی دخی ارایکزکه الك مؤثردر: دهپوی استانبولده بوستان خانده ٢٣ـ٢٥ نومرولی بل. ا. زاتی تجارتخانه‌سیدر.

اعلان

کائی شهیر طافیرا کی وعودی مشهور یانقو وقانونی ارامیز وخانده‌لر مهران وصرططاواحمد بك طرفلرندن بوکون بویله جمعه وبازار کونلری فارده قبل بروتی غازینوسنده اجرای اهنك ایدیله‌جکندن تشریفه رغبت بیوره‌جق ذوات کرام ازهر جهت ممنون قاله‌جقلری اعلان اولنور.

مربی اطفال

آقسرایده ترامواي مرکزنده

« مربیٔ اطفال » مکتبی ارکك وقیز چوجقلری قبول وصنوف مربیه، ابتدائیه ورشدیه‌یی احتوا ایدر. بونلردن صنوف مربیه پك کوچك یاشده‌کی چوجقلری تدریسات ابتدائیه‌یه احضار ایتمك، آنلری اخلاق جلیلهٔ اسلامیه وخصائل نجیبهٔ عثمانیه ایله بروریشاب ایتمك، قوانین صحیه‌یه موافق اعتیادات ایله مألوف اوله‌رق یتشدیرمك، انتظام واطاعته آلیشدیرمق مکتبه سوه سوه کیتملری وادب ونزاکت ونظافت قواعدینی خبرلری اولقسزین اوکرتملری اسبابنی احضار ایتمك و یایدوسلرینی الك مشروع، الك مقبول وایلریده اوقویه‌جقلری درسلرك تطبیقاتنه عائد الك مفید شیلر ایله کچیرمك اساسی اوزرینه مرتبدر. صنوف مذکوره شاکردانی هرکون کاه الفبایی وحروف متصله ومنفصله‌دن کلماتك صورت ترکیبی وسائط جدیده ایله سهولتله اوکرنمکده، کاه معلمه ومربیه‌لر طرفندن لسان مناسبله سویله‌نن روایات معتاده‌یی دیکله‌یه‌رك توسیع معلومات ایتمکده کاه حافظه تمریناتی وتربیهٔ بدنیه اجراسیله فکر وبدنلرینه افاضهٔ قوت ایتمکده وکاه رنکلی وتمیز کاغدلرله ساده وکوزل ال ایشلری ترتیبیله مشغول اولقده‌در. جمله‌سنه مکتب مربیه‌لری طرفندن یمك یدیریلور، ال واغزلری سیلنور، هرخدمتلری شفقت ومحبتله ایفا اولنور. اناث قسمنده فنون معلومه‌دن بشقه بالعمل ییکی، دیکیش، جاشیر، اوتو، ادارهٔ بیتیه، حیات اشیا درسلری، والده‌لك صنعتی، قیله‌ایله پوان دو مارق وچوخه ایشلری داخل اولق اوزره هر درلو ال هنرلری وآیریجه اجرت آلنمقسزین نوطه ایله برابر پیانو، کمان وعود تعلیم اولنور. ذکور قسمنده درسلر بتون صنفلرده برسلسلهٔ منتظمه تشکیل ایده‌جك صورتده مرتب اولوب معارف نظارت جلیله‌سنجه قبول بیوریلان اصول دائره‌سنده تدریس اولنور.

فرانسزجه تدریساتی السنهٔ اجنبیه‌یی درت، بش‌آی ظرفنده اکتساب ایتدیرن برلیچ اصولی اوزره اجرا قلنیر. ابتدائیه ورشدیه صنفلری شاکردانندن هر برینك هانکی درسلرده اثر استعداد کوسترمکده اولدیغنه دقت اولنه‌جق، مشاهدات واقعه ابوینه بیلدیریله‌جك بوشو صورتله چوجقلرك آتیاً امر معیشتده سالك اوله‌جقلری مسلك صحیح تعیین اولنه‌رق مسلك مذکوره اساس تشکیل ایدن درسلرك او شاکرده حسن تفهیم وتعلیمنه بالخاصه اعتنا ایدیله‌جکدر. فرانسزجه یاخود ال هنرلریله موسیقی اوکرنمکی ارزو ایدنلر ایچون صنوف مخصوصه تشکیل اولنمشدر. اذهان شاکردانی یورغونلقدن وقایه امنیه‌سیله هرصنفه مخصوص درس ویایدوس مدتلری مملکتمزك امراض اطفال متخصص دوقتور معلم قدری راشد بك افندی طرفندن آیری آیری تعیین وترتیب اولنمشدر. اطفال قبل القید معاینهٔ طبیه‌یه تابع اولوب ساری خسته‌لقلردن مصونیتلری تبین ایتدیکی حالده قبول اولنور. بالجمله شاکردان هفته‌نك اوقات معینه‌سنده مکتبك ایکی طبیب مداوی طرفندن معاینه ومکتبه کله‌میه‌جك قدر خسته اولانلر بولندیغی حالده خانه‌لرنده اطبای مومی الیهما طرفندن بلا اجرت مداوات اولنور.

مکتب جوارنده اقامت ایدنلر قیوجیلر واسطه‌سیله آلنوب کوتوریلور، اوزاقده ساکن اولانلر آرابه ایله نقل اولنور. کرك صنوف مربیه، کرك صنوف سائره اجوراتی علی العاده مکتبلر اجوراتی قدردر.

خالص فیلتره‌لنمش زیتون یاغی

قوسقه‌ده قداقچی قارشوسنده کوشه باشنده

برمدتدنبری صورت مخصوصه‌ده ایوالقدن خالص جیله‌سمز اوله‌رق جلب ایتمش اولدیغم زیتون یاغی محترم مشتریلرمدن کوردیکم رغبتی برقات دها تزیید ونفائس‌پرورانه برخدمت مقصدیله بوکره کتیرتمش اولدیغم فنی وصوك سیستم فیلتره ماکنه‌سیله، تقطیر ایدیله‌رك برنجی نوع یاغك بهرقیه‌سی یدی وایکنجی نوعنك التی بچق وحاجی جمال صابونی قیه‌سی درت وچکلمش خالص قهوه‌نك قیه‌سی اون غروش فیئاتله موقع فروخته وضع ایلدیکمی وارزواپدن ذواته یاغك فیلتره ماکنه‌سندن صورت تقطیرینی ارائه ایلیه‌جکمی بیان واعلان ایلرم.

فسجی مصطفی

مالیه نظارت جلیله‌سندن :

ملتزمین وکفلاسندن دولت نامنه تفوض ایدیلوب شرائط معلومه ایله فروختی مقرر اولان اموال غیر منقوله‌دن صومه قضاسنده کائن ایکی باب دکانك ٣١ تموز سنه ٣٢٢ تاریخنده قدر مزایده‌سی و ١٩ اغستوس سنه ٣٢٢ تاریخنده قرارداده چکیله‌رك ١٨ اغستوس ٣٢٢ تاریخنده احالهٔ قطعیه‌سی اجرا قلنمق اوزره محلنجه مزایده‌یه چیقارلدیغی ایدین ولایتی دفتردار لغندن با تحریرات بیلدیرلمش اولمسیله طالب اولنلرك مدت محرره ظرفنده محلنه و یاخود مالیه خزینهٔ جلیله‌سنده اعشار ورسومات ادارهٔ عمومیه‌سنه مراجعت ایلملری.

صاتیلق وکرالق خانه

قاضی کوینده غازخانه اوستنده مصلق محله‌سنده مجدد درت اوطه وبرصندق اوطه‌سی وابروجه مطبخ وایکیوز یمش آرشون باغچه‌یی حاوی نظارت کامله‌لی برباب خانه کرالق وصاتیلق اولدیغندن کورمك ارزو ایدنلر محل مذکورده قهوه‌جی صفراغایه وبازارلغی ایچون سلطان احمده کرالتنده قهوه‌جی قریملی عبداه افندی‌یه مراجعت ایلملری اعلان اولنور.

اعلان رسمی

درسعادت ایکنجی تجارت محکمه‌سندن

بك اوغلنده لوکسنبورغ غازینوسی قارشوسنده ١٦٣ نومرولی شرق لوقنطه‌سنده وبیوك اطه‌ده صاووغا نامیله معروف اوتلده اجرای تجارت ایتمکده ایکن ٢٥ نیسان سنه ٣٢٢ تاریخندن اعتباراً تکرار اعلان افلاسنه ومصالح افلاسیه‌نك رؤیت وتسویه‌سی ضمننده اعضای محکمه‌دن سعادتلو رضا بك افندینك ژوژ قومیسر ودعوی وکیللرندن واسیلاکی افندی اندریانك موقت سندیك تعیینلری ومغازه‌سنده موجود امتعهٔ تجاریه‌سیله اشیای زائدهٔ بیتیه‌سنك تمهیرینه اوراق ودفاترینك جلبنه وکفالت مصدقهٔ معتبره ارائه ایده‌مدیکی تقدیرده حبس وتوقیفه وبوبابده‌کی قرارك موقعٔ اجراسنه ایکنجی تجارت محکمه‌سندن قرار ویرلمش اولدیغندن قانوننامهٔ تجارتك ١٧٠ نجی ماده‌سی موجبنجه دائمی سندیکلر انتخاب اولنمق اوزره اشبو بیك ایکیوز یکرمی ایکی سنه‌سی مایسنك یکرمی ایکنجی بازار ایرتسی کونی ساعت یدی راده‌لرنده اصحاب مطلوبك محکمهٔ مذکوره‌نك افلاسه مخصوص اولان اوطه‌سنه کلملری لزومی اعلان اولنور.

ژوژ قومیسر

معارف نظارت جلیله‌سندن :

اوچ یوز یکرمی ایکی سنه‌سی حزیران ابتداسندن اوچ یوز یکرمی اوچ سنه‌سی مایس غایه‌سنه‌قدر بوسنه مدتله مکتب طبیهٔ ملکیه خسته‌خانه‌سی‌ایله‌لی قیزصاتیه مکتبنه مقتضی سود موقع مناقصه‌یه وضع اوله‌رق بهر کیلوسی بر غروش اون پاره‌ده طالبی عهده‌سنده اولدیغندن تنزیلات اجراسیله طالب اولنلرك تأمینات اقچه‌لرینی مستصحباً معارف نظارت جلیله‌سی مبایعات قومیسیونه مراجعت ایلملری اعلان اولنور.

زراعت بانقه‌سندن :

زراعت بانقه‌سنه لزومی اولان مختلف الجنس بیك یوز اوتوز طوب بیاض کاغد بوکره موقع مناقصه‌یه قونلش اولوب شهر حالك اون بشنجی بازار ایرتسی کونی ساعت طقوزده احالهٔ اولیه‌سی وایرتسی صالی کونی ساعت طقوزده احالهٔ قطعیه‌سی اجرا ایدیله‌جکندن اعطاسنه طالب اولنلر نمونه‌لرینی کورمك وشرائط مناقصه‌یی اکلامق ایچون مذکور بانقه‌نك ادارهٔ مرکزیه‌سنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور.

اعلان رسمی

درسعادت ایکنجی تجارت محکمه‌سندن

درسعادتده طراقجیلرده ماطیثو خانده مقیم قومیسیونجی مهران تولندجیانك ٤ مایس سنه ٣٢٢ تاریخندن اعتباراً اعلان افلاسنه و مصالح افلاسیه‌نك رؤیت وتسویه‌سی ضمننده اعضای محکمه‌دن عزتلو صادق بکك ژوژ قومیسر ودعوی وکیللرندن ترزیان بوزانت وقارنیق خندامیان افندیلرك موقت سندیك تعیینلرینه ومغازه‌سیله اشیای زائدهٔ بیتیه‌سنك تمهیرینه اوراق ودفاترینك جلبنه وکفالت ارائه ایده‌مدیکی حالده حبسنه وبو بابده‌کی قرارك موقعٔ اجراسنه ایکنجی تجارت محکمه‌سندن قرار ویرلمش اولدیغندن قانوننامهٔ تجارتك ١٧٠ نجی ماده‌سی موجبنجه دائمی سندیکلر انتخاب اولنمق اوزره شهر حالك اون التنجی صالی کونی ساعت التی راده‌لرنده اصحاب مطلوبك محکمهٔ مذکوره‌نك افلاسه مخصوص اولان اوطه‌سنه کلملری لزومی اعلان اولنور. ق ٨ مایس سنه ٣٢٢

ژوژ قومیسر

قسمت عسکریه محکمه‌سندن :

سلطان بایزید قربنده امین بك محله‌سنده یحیی پاشا زقاغنده واقع یکرمی نومرو ایله مرقم التی اوطه وبر صهریج وبرقیویی مشتمل برباب کارکیر وقف خانه قسمت عسکریه محکمه‌سی معرفتی و منادی حافظ مصطفی افندی بدیله لدی المزایده لیرای عثمانی یوز غروش حسابیله قرق بش بیك بش یوز غروشده طالبی عهده‌سنده تقرر ایتمکله زیاده ایله اشترایه طالب اولان کیمسه‌نك تاریخ اعلاندن اعتباراً نهایت اون بر کون ظرفنده محکمهٔ مذکوره‌یه مراجعت ایلملری اعلان اولنور.

*. کوچك بازارده خواجه خیرالدین محله‌سنده مکتب زقاغنده واقع درت نومرولی مجدد یدی اوطه‌لی برباب اخشاب منزل مع باغچه وحصیرجیلرده اوزونچه اووه زقاغنده واقع درت نومرولی کارکیر بر باب مغازه‌دن هربری یوندن اقدم قسمت عسکریه محکمه‌سی معرفتی ومنادی حافظ مصطفی افندی بدیله لدی المزایده بهر لیرای عثمانی یوز غروش حسابیله منزل مذکور اوتوز سکز بیك ومغازهٔ مذکوره دخی اون یدی بیك ایکی یوز غروشده آیری آیری طالبلری عهده‌سنده اولمله دها زیاده‌یه طالب اولان کسان تاریخ اعلاندن اعتباراً نهایت اون بر کون ظرفنده محکمهٔ مذکوره‌یه مراجعت ایلملری اعلان اولنور.

عجله صاتیلق آرابه

غایت ظریف وپك خفیف ومکمل برحصرلی فیطون صاتیلقدر ارزو ایدنلر کوزتپه استاسیونده بقال زیور افندیدن معلومات الهبیلرلر.

غلطه‌ده بیوك ملت خانده‌کی مغازه‌لر

قبوسی رنجی قاتده نومرو ١٦

تاریخ تأسیسندنبری اهالینك استفاده‌سنه خدمت ایتمکله امتعه‌سنك نفاستی جیدلرینك فوق العاده‌لکی ایله شهرت کسب ایتمش اولان مغازه‌مزه یکیدن قادین وچوجقلر ایچون کایتلی منتخب البسه واشیای ظریفه ورود ایتدیکنی محترم مشتریلرمزه بیان بناءً علیه تجارتخانه‌مزك ابراز ایتدیکی سهولت اموالده‌کی اهونیت درکار بولنمغله اهالیٔ کرامك دوام تشریفلرینی امید ایدرز.

قرم پرتو

CRÈME PERTEV

قرم پرتو استعمالندن مقدم قرم پرتو استعمالندن صکره

یوزده‌کی چیللری، سیویلجه‌لری الارده‌کی چاتلاقلری ازاله وتشفیه ایتمك خصوصنده مکملیت استحضاری وتأثیرات نافعه‌سیله پك آز زمانده کسب شهرت ایدن قرم پرتو اوروپادن کلن ترکیبی نه‌کبی یاغلر ایله مخلوط اولدیغی اکلاشیله‌میان قرم‌لرك وتوالت پوماده‌لرینك کافه‌سنه فائق اولوب وازهلین، غلیسرین کبی یاپشقانلق ویرمیوب باخصوص پودره استعمالندن مقدم قوللانیلورسه وجهه طبیعی بر بیاضلق ولطیف بر یوموشاقلق ویره‌رك جلده طراوت بخش ایدر. فوق‌لری صورت خصوصیه‌ده احضار ایدلمش اولدیغندن الك مکمل لوانطه‌لر قرم پرتو قدر قوقوسنی محافظه ایده‌مزلر. الحاصل قرم پرتو صحت جلد وطراوت بدن ایچون امثالسز برمستحضردر.

محل اعمال وعموم دپوسی — اقسرایده ادهم پرتو اجزاخانه‌سیدر.

باشلوجه صاتیلان محللر — باغچه قپوسنده کاظم بك وقصابیان افندینك اجزا دپولرنده وبشیر کمال بك اجزاخانه‌سنده، پوسته‌خانه اتصالنده مهاره کوپری باشنده عبدالرحمن توفیق بك تحافیه مغازه‌لرنده سلطان حمامنده کمال عمر بکك تحافیه مغازه‌سنده وفاتحده کاظم بکك اجزاخانه‌سنده، بشکطاشده کوی ایچنده فکری واسماعیل افندیلرك تحافیه مغازه‌سنده، اسکدارده کونش طوغدی مغازه‌سنده، قاضی کوینده عثمانلی بونمارشه‌سنده غلطه‌ده تونل قارشوسنده بازار مترو پولتده وبالجمله اجزا خانه‌لرله دپولرده وتحافیه مغازه‌لرنده بولنور.

طشره‌لرده — بروسه‌ده محمد شکری بك اجزاخانه‌سنده، ازمیرده هرکه فابریقهٔ همایون شعبه‌سنده، ادرنه‌ده اسقالاری، سلانیکده ابراداتل افندیلرك اجزاخانه‌لرنده واسکیه‌بلدیه اجزاخانه‌سنده، اذمیده‌ده آطه بازاری چارشوسنده علی رضا افندینك تحافیه مغازه‌سنده، اسکوبده نسیم افندی، مدللیده فوکبون اجزاخانه‌سنده بولنور.

فیئاتی اوچ غروش اولوب طشره‌لردن طلب ایدیلن محللره درت غروش پوسته پولی مقابلنده کوندریلور.

شهر امانت جلیله‌سندن :

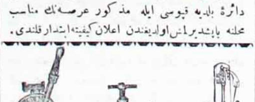
مرکز امانت ودوائر بلدیه‌ده مستخدم مفتش وچاوشلر ایله تنظیفات مأمورلرینه واوطه‌جیلره سنهٔ حالیه‌یه محسوباً بالمناقصه یاپدیریله‌جغی اولجه اعلان قلنان ملبوساتك بهر طاقمی مجیدی یکرمی غروش حسابیله بوزطقسان یدی وقاپوطك بهر عددی ایکی یوز اون غروشده طالبلری اوزرنده اولوب مایسك اون برنجی کونی احالهٔ اولیه‌واون اوچنجی کونیده احالهٔ قطعیه‌سی اجرا اوله‌جغندن تنزیلیله اعطایه طالب اولنلرك یوزده اون نسبتنده تأمینات اقچه‌لرینی مستصحباً شهر اماتی مجلسنه کلملری.

*. التنجی دائرهٔ بلدیه تنظیفات ماونه‌لرندن اون برآی ظرفنده بچاوره طوبلانلی یدی بیك اوچ یوز یکرمی یدی غروشده طالبی عهده‌سنده بولندیغندن دها زیاده التزامه طالب اولنلرك شهر اماتی مجلسنه کلملری.

*. طوبخانه جهتنده واقع تبخیر خانه‌یه لزومی اولدیغی اولجه اعلان اولنان بر آرابه مجیدی یکرمی غروش حسابیله اوچ بیك غروشده طالبی اوزرنده اولوب مایسك اون‌برنجی کونی احالهٔ اولیه‌سی و قرق سکز ساعت صورنده احالهٔ قطعیه‌سی اجرا اوله‌جغندن دها نقصان بدل ایله اعمال وتسلیمنه طالب اولانلرك یوزده اون نسبتنده تأمینات اقچه‌سنی مستصحبا شهر اماتی مجلسنه کلملری.

*. دوائر بلدیه داخلنده تطهیرات فنیه‌اجراسنه مأمور اولانلر ایچون سنهٔ حالیه‌یه محسوباً مقتضی ودردست مناقصه معقاپوط اوتوز اوچ طاقم البسه‌نك مناقصه‌سنه اشتراك ایتمك ایستینلرك یوزده اون نسبتنده تأمینات اقچه‌لرینی مستصحباً شهر اماتی مجلسنه کلملری.

*. جنکل قریه‌سنده ژاندارمه قره‌غولخانه‌سنك ظهرنده بولنوب قره‌غولخانه‌یه علاوه‌سی ضمننده استملا کی مقتضای ارادهٔ سنیهٔ جناب خلافتپناهیدن اولان عرصه‌یه قرارنامهٔ مخصوصه توفیقاً تشکیل اولنان هیئت جانبندن یدی بیك یدی یوز طقسان اوچ غروش قیمت تقدیر ایدلش و قرارنامه‌نك سکزنجی ماده‌سی حکمنجه خریطه‌سی سکزنجی دائرهٔ بلدیه قپوسی ایله مذکور عرصه‌نك مناسب محله یاپشدیرلمش اولدیغندن اعلان کیفیته ابتدار قلندی.



عثمانلی موصلقجیسی

غلطه‌ده یکی جامع قربنده محمودیه جاده‌سنده

نومرو ٣٦ و ٣٤

خیلی سنه‌لردن بری مشهور ومعروف اولان خصوصی موصلقجی یالمسر مغازه‌سنده ترقوس وقاضی کوی صو قومپانیه‌لرنده استعمال اولنان صنوق وصیجاق صو موصلقلرینك بیوك وکوچك وباقون ونیکل وساری واصلا اقاز وصیرماز نوعلری ایله هرجنسدن موصلق وحوض ایچون فسقیه‌لر وباغچه صولامق ایچون بورلر انواع طلومبه‌لر وکتن ولاستیکدن معمول خرطوملر وقورشون وقالوانس بوریلر وباغچه اطرافنه قالوانس اورمه تل طوبدن ویراکنده صورتیله سائر مغازه‌لردن اهون برفیئاتله فروخت ایدلمکده اولدیغی ومراجعت ایده‌جك اولان رغبتلو مشتریلرك ممنون قاله‌جقلری اعلان اولنور.

حاجی تحسین وشریکی محمد عارف

بالق بازارنده پینرجی سوقاغنده نومرو ٣

روملیه‌ده جلبی زیتونی نامیله‌ویاغنك لطافتی ورقتی ایله مرغوب زیتوندن صورت مخصوصه‌ده استحصال ایتدیره‌رك کتیردیکم فوق العاده نفیس طورومباغی محترم مشتریلرمدن کوردیکم توجهه مغروراً اسکدارده فروخت ایتدیرلکده ایکن بودفعه درسعادتده بالق بازارنده پینرجی سوقاغنده کشاد ایتدیکم اوچ نومرولی مغازه‌یه نقل ایتدیکمی اعلان وبناءعلیه بالخاصه محترم مشتریلرمك محتاج اولدیغی مخلوط یاغلردن وقایه خدمت مفتخرسنده بولنمق املیله سیزه ایچون جلب ایتدیکم خالص اینك یاغندن طوبدن ویراکنده فروخت ایدلدیکندن بردفعه تجربه اولنمسی توصیه ایدرم.

بختیار والده

ضعیف، خسته مزاج، چوجقدن خوشلانماز ایدم. دائماصاغلام، تومبول چوجق مراقنده ایدم. زیرا امین ایدم که کوجلی قوتلی اولاده مالك اولق وایلریده آنلری هرنوع خسته‌لقدن محافظه ایده‌بیلمك ایچون تا کوچك یاشلرندن آنلرك غداسنه دقت ایتمك شرطدر. ایلك چوجغمز التی آیلق اولور اولماز (فوسفاتین فالیهر) نام مادهٔ غدائیه‌یی یدیرمکه باشلادم کمال اشتها ایله ییور و یدکجه سمیز لنوب قوتلنیورایدی شوو جهله ارکك‌قیز بش اولاد بیوتدم. حمداولسون بتی‌ده کوجلی قوتلی وصاغلام اولوب اصلا خسته‌لق چکمکسزین یکرمی‌بش، اوتوز سنلرینه واصل اولدیلر. بناءً علیه والده‌لره چوجقلرینی (فوسفاتین فالیهر) ایله تغذی ایتملرینی توصیه‌ایلرم.

« مارغریت ژاتی »

حاجی ولی قریمی

شهزاده باشی وزنه‌جیلرده

عثمانلی لاستیك مغازه‌سی

محترم مشتریلرمزدن لاستك اوزرینه کوردیکم رغبت اوزرینه یاز موسمنه موافق غلاسه واصرنقا وبیداله‌سندن خصوصی یاپدیردیغم یارم پوتین یازلق قوندره‌لرك کرك متانت وظرافت وناصورلری تداوی ایدرجه سنه‌راحت ایتدیکی مجرب اولمسیله وهر حالده تشریف ایدن ذوات کرامك خوشنودیتلرینه سعی وغیرت اوله‌جغنی بالخاصه اعلان ایدرم.

هایکن

مشهور انکلیز مغازه‌سی

یوزده ١٠ تنزیل

بك اوغلنده روسیه قونسلوسخانه‌سی قارشوسنده

نومرو ٤٧٩

بوکره موسم بهار مناسبتیله صوك موده اوله‌رق قوستوملك قازمیرلر ١٤٠ غروشدن بدأ ایله غایت نفیس یوکلی فستانلقلر (قوستوم تایور) ایچون شیق قاشلر، انکلیز پوطینلری (لینولیوم) یعنی بر مشمعه‌لری وبرچوق تحافیه اشیالری ورود ایتدیکی کبی هرهفته دخی موسملك باتیست، باصمه، کتان، باموق فستانلقلر، وبلوزالقلر ورود ایتمکده اولدیغی محترم مشتریلریمزه بالخاصه اعلانیله استفاده ایتملری توصیه اولنور. فیئات مقطوع

قوتك اعاده‌سی

عالم طبده عصرلردنبرو موضوع بحث اولان مسئلهٔ صحیه بر کشف جدید ایله بوکون حل ایدلشدر. وجودك متعدد سببلردن طولایی غائب ایتدیکی قوت (فورمیقاتول) شروبنك استعمالیله تدریجاً اعاده ایدیلیور. مذکور (فورمیقاتول) شروبی طوغریدن طوغری‌یه اعصابه تأثیرایتدیکندن سینیرلری فوق العاده قوتلندیروب خسته‌لق سببندن ضایع اولان قوتی اعاده ایدر. (فورمیقاتول) شروبی سینیر ضعفیتندن ایلری کلن بالجمله خسته‌لقلری یعنی اویقوسزلق دیزکسیکلکی واعراض سائره‌یی صورت قطعیه‌ده تشفیه ایتدیکی کبی قادینلر ایچون الك الزم بر دوادرکه رحم خسته‌لقلرندن حاصل اولان سینیر ضعفیتلرینك هر نوعی بولانتی‌یی، یورك چارپنتیسی و سائره‌یی صورت قطعیه‌ده دفع ایدر.

فورمیقاتول شروبنك حیرتبخش تأثیری دنیانك الك مشهور حکیملری طرفندن رأی العین مشاهده ایدلمش اولدیغندن خسته‌لق سببندن ضایع اولمش قوتك اعاده‌سنی آرزو ایدنلره اطبا مذکور شروبی توصیه ایدرلر.

عموم دپوسی استانبولده باغچه قپوسنده قصابیان افندینك معروف اجزا دپوسیدر.

فرنکی وبل صغوقلغندن مضطرب اولانلره

قادین وارکك خسته خانه‌لرنده سنین عدیده‌دنبرو توسیع معلومات و ا کمال ممارسه ایله بل صغوقلغی ومثانه راحتسزلقلری وبل کوشکلکی وسائر اعضای تناسلیه وبولیه راحتسزلقلرینك تداویسنده احراز موفقیتله مظهر توجه اولان اطبای ملکیهٔ حاذقه‌دن غالب حقی بك جمعه، بازار وچهارشنبه‌دن ماعدا هرکون ساعت سکزدن اونه قدر اجزا خانه‌مزده خصوصی معاینه‌خانه‌سنده مراجعت ایلین خسته‌کانی قطعیاً تداوی ایلکی درعهده ایلمش اولدیغندن امراض مبحوثیه مبتلا ذواتك بر دفعه‌ده اجزا خانه‌مزه مراجعتلری توصیه اولنور. اقسرایده اجزاجی ادهم پرتو

اقدام احمد جودت